

**5/2021**  
73. Jahrgang  
Mai

# Bilder Belper



**4** Kultur | **7** Sport | **11** Natur | **13** Bunt gemischt  
**16** Geschäftsleben | **21** Dorfgeschehen

# zimmer

audio video für home & business

www.zimmermedia.ch • 031 819 14 40

## Hirter

Blumen Hirter  
Blumengeschäft und  
Gärtnerei  
Dorfstrasse 44  
CH-3123 Belp  
Tel. 031 819 02 08

Ganzheitskosmetik *Christine*

- Gesichtsbehandlung
- Silberquarzit Ursteinmassage
- Facial Harmony
- Fusspflege
- Make-Up
- Ganzheitliche Ernährungsberatung

Christine & Denise Griching

Enggenweg 1 • 3123 Belp • 031 819 66 88  
info@christinegriching.ch • www.christinegriching.ch

### Pflege zuhause?



- » unbürokratisch und flexibel
- » 24 Std. Pikett (auch Sa/So)
- » Pflege, Betreuung und Haushalt

*menschlich, kompetent  
und zuverlässig.*

**SPILEX DELTA**  
zuhören – beraten – pflegen



☎ 031 721 50 70

www.spitex-delta.ch

## dropa

GANZ SCHÖN GESUND!

### DROGERIE FISCHER

Dorfstrasse 5, 3123 Belp  
Tel. 031 819 01 83  
dropa.fischer@dropa.ch

### Drogerie Fischer



### Tiergesundheit

Individuelle Beratung  
für Mensch und Tier

Mittelstr. 1, 3123 Belp  
031 819 01 46

## OESTER INSTALLATIONEN

Sanitär | Heizungen | Reparaturen | Oberriedweg 1 | 3123 Belp  
www.oesterbelp.ch | Tel. 031 819 14 41 | info@oesterbelp.ch

# RODER OPTIK AG

Bahnhofstrasse 11 • 3123 Belp • Tel. 031 819 21 81 • www.roderoptik.ch

Der neue Inhaber Florian Krebs  
und sein bewährtes Team stehen Ihnen  
auch weiterhin gerne zur Seite.



gutsehen  
gutausssehen

## immo galerie gmbh

vermietung, verkauf & verwaltung

### patrick howald

ihr lokaler immobilienpartner  
031 818 48 78 immogalerie.ch

## DragonCycle



Marcel Schlapbach  
Dorfstrasse 22 3123 Belp  
Tel. (+41) 031 819 47 36  
Fax (+41) 031 819 47 56  
www.dragon-cycle.ch



Unsere Leidenschaft sind Küchen.  
Gerne beraten wir Sie auf Voranmeldung  
im Showroom am Lehnweg 1 in Belp.

Kontakt: **Reto Dänzer**  
031 819 41 61  
www.topline-kuechen.ch

## topline

küchen & innenausbau ag



Praxis für  
*Craniosacrale*  
*Bodydynamik*

Antonietta Baccile  
Craniosacral Therapeutin mit eidg. Diplom

Enggenweg 3, Belp - 078 888 18 68  
info@craniosacral-belp.ch www.craniosacral-belp.ch

## Gschänkpäckli

Geschenke mit Herz & Humor

Bahnhofstrasse 8, 3123 Belp  
Telefon 079 206 42 74, Eveline Bürki

Mi und Sa 09.00 bis 12.00 Uhr  
Do und Fr 09.00 bis 12.00 Uhr und  
14.00 bis 18.00 Uhr



BROT-POST

### NEU: Ihr Brot im Abo, direkt nach Hause geliefert:

brot-post.ch/fahrni/



## FAHRNI

Bäckerei – Konditorei

www.fahrni-bäckerei.ch • Hohburgstr. 5, Belp



## Delegiertenversammlung

**Liebe Belperinnen und Belper, liebe Vereinsmitglieder.** Aufgrund der weiterhin unklaren Situation bezüglich der Corona-Massnahmen findet die DV im Zirkularverfahren statt. Sämtliche Präsidentinnen und Präsidenten sollten hierzu bereits die entsprechenden Informationen und den Wahltalon erhalten haben. Ich bitte Sie, diesen an die dort aufgeführte Adresse zu retournieren und bedanke mich im Voraus für Ihre Teilnahme. Leider entgeht mir so die Möglichkeit, mich persönlich von Ihnen zu verabschieden und übergebe mein Amt in Stille an Patric Fahrni. Ich habe meine Zeit als Präsident sehr genossen und sehr viel Neues dazu gelernt. Natürlich konnten nicht alle

Visionen und Vorstellungen umgesetzt werden, jedoch konnte ich persönlich sehr viele Erfahrungen dazu gewinnen und neue wertvolle Bekanntschaften schliessen. **Damit der VVB aber weiterhin wirkungsvoll agieren kann, ist der Vorstand auf motivierte und engagierte Mitglieder angewiesen.** Bitte helfen Sie mit, diese in Ihren eigenen Reihen zu rekrutieren. Ich möchte mich bei allen Vereinen und Mitgliedern für das mir entgegengebrachte Vertrauen bedanken und werde mich auch weiterhin für die Anliegen der Vereine einsetzen. Das Belper Dorfleben braucht ein intaktes Vereinsleben und ich habe die Verbundenheit der Belperinnen und Belper immer sehr geschätzt. Dies gilt es auch, zukünftig zu sichern. Aus diesem Grund engagiere ich mich auch weiterhin beim Projekt **Bäupfescht 2023** und hoffe sehr, spätestens anlässlich dieses Ereignisses einige von Ihnen wieder anzutreffen.



Patrick Müller

## Für Sie notiert!

### Mai

- 20. Musikschule Region Gürbetal, Konzertpodium, katholische Kirche Heiliggeist
- 27. Gschichtestund mit Käthi Beck, Gemeindebibliothek
- 27. Lesung mit Christine Brand, Gemeindebibliothek
- 28./29. Pistolenklub, Eidg. Pistolen-Feldschiessen, Mühlematt
- 29. Repair Café, kath. Kirche Heiliggeist
- 29. Gemeinde, Monatsmarkt

### Juni

- 3./4./21./22./23./25. Musikschule Region Gürbetal, Musizierstunde, Schloss
- ab 4. Ortsmuseum, Ausstellung, Ab id Schuel, jeweils freitags, samstags und sonntags, Schloss

- ab 4. Ortsmuseum, Ausstellung, Hanni Bay – Geboren in Belp, jeweils freitags, samstags und sonntags, Schloss
- 7. Värkli für di Chliine, Gemeindebibliothek
- 9. Louise Wagner, Autorenlesung, Beginn des letzten Aktes, Praxis für KomplementärTherapie
- 18. Musikschule Region Gürbetal, Musizierstunde, kath. Kirche Heiliggeist
- 19./26. Zauberlaterne, Filmvorführung Kino um die Ecke
- 19. Musikschule Region Gürbetal, Die Instrumenten-Arche, Aaresaal
- 24. Gschichtestund mit Käthi Beck, Gemeindebibliothek
- 26. Musikschule Region Gürbetal, Konzert Andrea Daniela feat. SINGIT, Aaresaal
- 26. Gemeinde, Monatsmarkt
- 29. WeinLese mit Manu Hofstätter, Gemeindebibliothek

**Hinweis:** In dieser Rubrik erscheinen öffentliche Anlässe der Gemeinde, von Vereinen, Parteien, Unternehmen, privaten Veranstaltern usw., die bei Redaktionsschluss des jeweiligen «Belpers» unter [www.belp.ch](http://www.belp.ch) -> BelpAgenda-Veranstaltungen erfasst sind. Aus Platzgründen können wir Meisterschaftsspiele nicht in unsere Agenda aufnehmen. Die Redaktion ist nicht verantwortlich für den Inhalt der Rubrik «Für Sie notiert!». Veranstaltungen, **die nur im «Für Sie notiert!» erscheinen sollen**, melden Sie bis spätestens Redaktionsschluss dem Verantwortlichen des VVB-Veranstaltungskalenders: [vizepraesidium@derbelper.ch](mailto:vizepraesidium@derbelper.ch)

**Titelbild:** Allerneustes Belp-Bild – aufgenommen von Hans Hostettler, Belp, am 4. Mai vom Belpberg aus. Es zeigt nicht nur unser Dorf, sondern sogar Kehrsatz, rechts Muri, dann fast ganz Bern und reicht bis in die Jura-Höhen. Die Rapsfelder bilden dabei eine willkommene Farbauffrischung in der im Hintergrund leicht dunstigen Landschaft.



## Belper Chor

**Ein bewegender Moment!** cr. 6 Monate hat es gedauert, 6 Monate ohne das Ertönen der vertrauten Stimmen, 6 Monate voller Ungewissheit und 6 Monate, die Spuren hinterlassen haben. Doch selbst der stärkste Sturm kann dem Zusammenhalt und unserem Miteinander nichts anhaben. Wie gross war die Freude am Dienstag, 4. Mai, als wir nach dieser langen Zeit, wenn auch in 3 Gruppen mit maximal 14 Singenden, einander wieder gehört haben. Wie interessant war es, zu erfahren, was es heisst, nach einer solchen «Auszeit» die eigene Stimme zu erkunden, das Hirn zu fordern, die eingestaubten Melodien zu erwecken, das erste sanfte Einsingen zu spüren und zu realisieren, dass es doch noch einen Moment dauern wird, bis die Stimme wieder dort sein wird, wo sie mal war. Sicher ist der Abstand von 5 Metern von einer singenden Person zur nächsten eine halbe Weltreise und mit diesen Anforderungen wird selbst eine Aula zum Lagerschuppen, merkt man doch, was 25 Quadratmeter für eine Sängerin oder einen Sänger bedeutet. Auch für den Dirigenten keine einfache Aufgabe, einen solchen Saal im Griff zu haben, die einzelnen, teils weit weg scheinenden, Stimmen einzufangen und zu leiten. Doch es zeigte sich auch Erstaunen in den Gesichtern, weil nicht alles vergessen, nicht alles weg war und nicht alles fremd schien. Alle freuten sich, den Dienstag wie früher mit schönen und teils vertrauten Tönen ausklingen zu lassen und dem Tag

damit eine friedvolle Nacht zu beschern. Ab dem 18. Mai proben wir bis Ende Juni im OEKI in Kehrsatz und danken herzlich für die Gastfreundschaft. Wir hoffen natürlich, dass ab den Sommerferien wieder mehr sängerische Nähe zugelassen wird und wir in einer etwas grösseren Gruppe die anstehenden Herausforderungen meistern dürfen.



Auch freuen wir uns, wenn wir bald wieder einmal in einer Kirche einige unserer nun so lang in unserem Kreis gesungenen Lieder einem freudigen Publikum zum Klang präsentieren dürfen. Somit sind wir erwartungsvoll und sehen mit Optimismus in die nahe Zukunft. Wir wünschen auf diesem Weg allen unseren Sängerinnen und Sängern, allen Helferinnen und Helfern im Hintergrund sowie unserem Dirigenten und seiner Familie viel Energie und beste Gesundheit. Für alle Singbegeisterten gibts wie immer unter 031 819 43 75 (Willi Alder) oder 031 819 31 56 (Anneliese Brönnimann) mehr Infos über uns.

## Fotoklub

**Ausflug in die Natur.** amp. Anfang Mai machten sich 7 Mitglieder auf nach Düdingen. In der Nähe gibt es das Düdinger Moos. Dies ist ein in moosiger Gegend mit kleinen Seen

## Impressum

Monatszeitschrift der Belper Vereine mit  
«Dorfgeschehen» – Mitteilungen der Gemeindebehörden

**Auflage**  
7350 Exemplare

**Redaktion**  
[redaktion@derbelper.ch](mailto:redaktion@derbelper.ch)  
Eliane Schär, Husmattstr. 27, 3123 Belp 031 819 66 84  
Kurt Schwander, Baumgartenstr. 13, 3123 Belp 076 761 42 54

**Druck und Verlag**  
Jordi AG, [www.jordibelp.ch](http://www.jordibelp.ch)

**Für Sie notiert – Veranstaltungskalender «der Belper»**  
[vizepraesidium@vereinsverband-belp.ch](mailto:vizepraesidium@vereinsverband-belp.ch)

**Inserate – Adveritas GmbH**  
Grubenstr. 1, 3123 Belp, [info@adveritas.ch](mailto:info@adveritas.ch) 031 529 29 29

**Abo/Adressänderungen**  
[abo@jordibelp.ch](mailto:abo@jordibelp.ch) 031 818 01 11

**Mutationen auswärtiger Vereinsmitglieder**  
[abo@jordibelp.ch](mailto:abo@jordibelp.ch) 031 818 01 11  
Adressänderungen, Neueintritte, Austritte. Diese Angaben müssen vom jeweiligen Vereinssekretariat gemeldet werden.

**Mutationen Vereinspräsidium**  
[finanzen@vereinsverband-belp.ch](mailto:finanzen@vereinsverband-belp.ch)

**Jahresabonnement** Fr. 21.–  
[www.derbelper.ch](http://www.derbelper.ch)



bestückter Naturpark. Es gibt hier allerlei Pflanzen und Tiere zu beobachten. Frösche bei der Laichablage, Vögel bei Nestbauten und Wasservögel waren zu sehen. Eine Familie Blesshuhn mit 5 Küken war auf Nahrungssuche ganz nahe bei uns. Da uns das Abhalten von den monatlichen Klubabenden immer noch verboten ist, gehen wir andere Wege. Bildauswahlen per Mail mit Formularen, Bildbesprechungen in Gruppen per Zoom und fotografische Aktivitäten spontan irgendwo draussen. So ist das Klubwesen nicht ganz im «Winterschlaf». Für das nächste Thema des Klubwettbewerbes an der Photo Münsingen arbeiten wir alle im Hausstudio, stellen unsere Bilder in die Dropbox und besprechen diese in einer Zoom-Sitzung. Wenn wir uns dann wieder treffen dürfen, das heisst, wenn mindesten 30 Personen in Innenräumen erlaubt sind, werden wir dann zusammen via Beamer unser Tableau



«Abstrakt» zusammenstellen. Derzeit arbeiten wir an mehreren Ideen, um dann die definitive Marschrichtung zu bestimmen. Der Maihöck in der Pfrundschiür ist abgesagt, der Junihöck ist noch ungewiss. Der Julihöck findet draussen statt. Wir machen eine Foto rally in Belp zu noch zu bestimmenden Themen. Der August ist traditionell als Brätliabend geplant. Als kleine «Müsterli» sind oben 2 Bilder aus dem Düdinger Moos.

## Jodlerchörli

**Aktiv und Passiv.** DM. Was sich zuerst nach grammatischen Zeitformen anhört, soll in diesem Bericht nichts damit zu tun haben. Der Titel weist auf die Chance hin, die wir im Rahmen dieses Berichts nutzen wollen. Wir brauchen Verstärkung in unseren Reihen. Sei dies als Aktiv- oder Passivmitglied; alle sind bei uns sehr willkommen.

Als Aktivmitglied profitierst du von einer unglaublichen Kameradschaft. Wir pflegen gemeinsam unser Brauchtum, stehen gemeinsam zusammen und lassen ein schönes Jodellied oder einen Naturjutz erklingen. Wir sind gesellig, schätzen das Beisammensein und freuen uns von ganzem Herzen auf die Zeit, wo wir wieder gemeinsam singen und jutzen können! Du kannst uns aber auch als Passivmitglied tatkräftig unterstützen. Aktuell liegt unser Passivmitgliederbeitrag bei 20 Franken pro Jahr. Mit diesem Beitrag leisten unsere Passivmitglieder einen wichtigen Beitrag zum Vereinsleben. Wenn dir der Jodelgesang und die Pflege des Brauchtums also am Her-

zen liegen, werde bei uns Passivmitglied! Melde dich bei Interesse an einer Mitgliedschaft bei einem Vereinsmitglied oder per Mail unter [jodlerchoerli@tvbelp.ch](mailto:jodlerchoerli@tvbelp.ch). Wir freuen uns auf deine tatkräftige Unterstützung als unser künftiges Aktiv- oder Passivmitglied!

## Kultur Campagne Oberried



**Ausblick.** rw. Wir hoffen, dass wir am Sonntag, 13. Juni, Beginn um 16.30 Uhr, das Kammermusikonzert mit dem Duo «Cellissimo» (Orlando Theuler, Violoncello, und Bruno Leuschner, Klavier) durchführen können. Für diesen Anlass ist eine telefonische Reservation (079 536 15 03) obligatorisch. Über das Anlassprogramm Juni 2021 bis April 2022 werden wir nach durchgeführter Hauptversammlung (Durchführung derzeit auf dem Korrespondenzweg) im Juni-Belper informieren. Weitere Informationen finden Sie auf [www.campagne-oberried.ch](http://www.campagne-oberried.ch)

## Lichtblick Openairkino



**Vorschau.** Itp. Im Sommer 2020 fand das beliebte Openairkino im Schlosshof nicht statt. Die Corona-Situation stoppte Vorfreude, Energie und schliesslich die Umsetzung der Kinobende. Die ausgewählten Filme mussten warten, bis sie wieder für ein Publikum über die Leinwand flimmern würden. Optimistisch schaut nun das Organisationskomitee (OK) nach vorne und stellt die Liste der Filme zusammen.

Im OK hat sich ein Wechsel ergeben. Aus beruflichen Gründen tritt Kristin Arnold Zehnder vom OK zurück. Herzlichen Dank, Kristin, für dein langjähriges Engagement, mit dem du viel Freude und Begeisterung in den Belper Kultursommer ge-

# Raiffeisen und die Mobiliar – das passt zusammen

Raiffeisen und die Mobiliar sind eine Partnerschaft eingegangen, die Anfang Jahr gestartet ist. Neben der gegenseitigen und exklusiven Vermittlung von Bank-, Vorsorge- und Versicherungsprodukten sieht die Partnerschaft das Erarbeiten von gemeinsamen Produktlösungen und Dienstleistungen vor.



(v.l.n.r.: Philip Lengacher, Leiter Beratung Raiffeisenbank Gürbe, Simon Jampen, Leiter Verkauf die Mobiliar Belp, Rolf Bolliger, Vorsitzender der Bankleitung Raiffeisenbank Gürbe, Manuel Stauffer, Generalagent die Mobiliar Belp).

Mit dieser strategischen Partnerschaft verbinden sich zwei starke, genossenschaftlich verankerte und historisch gewachsene Unternehmen. Die Raiffeisenbanken sind autonom und an über 800 Standorten vertreten. Die 80 Generalagenturen der Mobiliar mit 160 Standorten sind ebenso lokal verankert und werden von Unternehmer-Generalagenturen geführt. Beide kennen die Region und die Kunden, sie streben partnerschaftliche und langfristige Beziehungen zur Kundschaft an und beteiligen diese am Erfolg. Beide pflegen dasselbe Verständnis darüber, was Kundinnen und Kunden wünschen: einfache, rasche, unkomplizierte und verständliche Lösungen.

## Das Gesamtpaket ist abgestimmt

Seit dem Start der Partnerschaft am 1. Januar 2021 vermitteln die Raiffeisenbanken Versicherungs- und Vorsorgeprodukte der Mobiliar wie eine Motorfahrzeug- oder Hausratversicherung. Die Partnerschaft geht dabei auch auf die komplexen Bedürfnisse der Firmenkunden ein.

### Generalagentur Belp

Manuel Stauffer  
Bahnhofstrasse 11  
3123 Belp  
T 031 818 44 44  
belp@mobiliar.ch  
mobiliar.ch

### Raiffeisenbank Gürbe

Dorfstrasse 11  
3123 Belp  
T 031 818 20 40  
guerbe@raiffeisen.ch  
raiffeisen.ch

Raiffeisen mit 3,5 Millionen Kundinnen und Kunden ist der grösste Anbieter von Hypotheken, die Mobiliar (2,1 Mio. Kundinnen und Kunden) der grösste Haushaltversicherer hierzulande.

Beide sind im Thema Wohnen Marktführer. Diese Schlagkraft wollen die beiden Unternehmen mit einer gemeinsamen digitalen Plattform nutzen. Diese Plattform wird im ersten Halbjahr 2021 lanciert und fortlaufend mit neuen Lösungen und Dienstleistungen ergänzt. Online sollen alle Bedürfnisse rund um das Thema privates Wohneigentum abgedeckt werden – vom Erwerb, über Unterhalt bis hin zum Verkauf.

## Unternehmen bleiben selbstständig

Mit der strategischen Kooperation und dem Aufbau einer gemeinsamen Plattform im Bereich privates Wohneigentum unterstreichen Raiffeisen und Mobiliar ihre Ambition, sich zum ganzheitlichen Lösungsanbieter zu entwickeln. Ergänzend zur digitalen Plattform profitieren Kundinnen und Kunden vom bestehenden Netz der Generalagenturen und Raiffeisenbanken für die persönliche Beratung vor Ort. Das sind hervorragende Vorzeichen für schlagkräftige Raiffeisen-Mobiliar-Tandems.

Beide Unternehmen bleiben selbstständig, werden nicht zusammengeführt und sind sich einig: Raiffeisen und die Mobiliar, das passt zusammen. Beide vermitteln Bank-, Versicherungs- und Vorsorgelösungen für jede Lebenslage wie Jugend/Ausbildung, Selbstständigkeit, Familie/Partnerschaft, Vorsorge und Ruhestand an. Sie haben Pläne – wir eine gebündelte Kompetenz, damit Sie ihre wichtigen Entscheide im Leben mit einem guten Gefühl treffen können.



**RAIFFEISEN**  
Raiffeisenbank Gürbe

bracht hast. Als Nachfolgerin konnte Esther With gefunden werden. Sie ist eine der vielen Helferinnen, die seit Beginn des Openairkinos in der Gastwirtschaft tätig ist und mit ihrem Charme die Besucherinnen und Besucher an der sogenannten «Brunnenbar» bedient. Wir vom OK freuen uns auf die Zusammenarbeit mit dir. Merci vielmals für deine Zusage. Die geplanten Daten verteilen sich wieder auf 2 Wochenenden: **Donnerstag, 12. August, bis Samstag, 14. August, sowie Donnerstag und Freitag, 19. und 20. August.** Hoffentlich heisst es im kommenden Sommer schon bald wieder: Film ab, die Vorstellung beginnt!

## Orchester

**Kammermusik in Kleingruppen!** uo. Wer hätte gedacht, dass uns die Corona-Situation so lange einen Strich durch die Rechnung machen würde? Auch das Sommerkonzert mussten wir auf den Sommer 2022 verschieben! Aber zum Glück erlaubt uns das BAG jetzt, Proben in kleinen Gruppen abzuhalten! Ab dem 5. Mai werden wir in verschiedenen kleinen Formationen im Areesaal und im Probelokal üben: In einem kleinen Streichorchester, einem Bläserquintett und 2 gemischten Ensembles. So ist unsere Freude riesig, am 5. Mai wieder in kleinen Gruppen zusammen spielen zu dürfen. Wir werden einfache Werke von Holst, Dvorak, Beethoven und Haydn proben. Wenn möglich werden wir am 27. Juni im Areesaal ein Matinée-Konzert für unsere Angehörigen spielen. Ist uns die Musik doch eine persönliche Kraftquelle und gerade in Zeiten der Pandemie besonders wichtig.

Es würde uns sehr freuen, neue interessierte Bläser oder Streicher willkommen zu heissen! Wir proben jeweils mittwochs 20 Uhr. Kommen Sie unverbindlich vorbei! Nähere Angaben finden Sie unter [www.orchester-belp.ch](http://www.orchester-belp.ch)

## Zauberlaterne



### Kinos wieder offen.

NB. Endlich durfte auch die Zauberlaterne den Kindern das Kinoerlebnis wieder näherbringen. Am Samstag, 1. Mai, fanden die ersten beiden Vorstellungen nach

dem Lockdown statt. Der Film «Shrek» erfreute unsere kleinen Kinofans. Nicht nur den Kindern, sondern auch dem Kino-Team, dem Zauberlaterne-Vorstand und unseren Schauspielern machte der Vormittag grosse Freude. Ein kleines Stück Normalität, das zurückkehrt.

Aktuell werden wegen Corona jeweils Doppelvorstellungen durchgeführt. Die Zeiten weichen von den ursprünglichen Aufführungszeiten ab. Die erste Vorstellung startet jeweils um 9.30 Uhr und die zweite um 11.30 Uhr (Türöffnung jeweils eine Viertelstunde vorher). Die aktuellen Mitglieder wurden via

Newsletter informiert, in welcher Gruppe die Kinder eingeteilt sind. Im Juni findet die Zauberlaterne dann gleich an 2 Samstagen (19. und 26.) hintereinander statt. Die Filmtitel bleiben aber noch eine Überraschung.

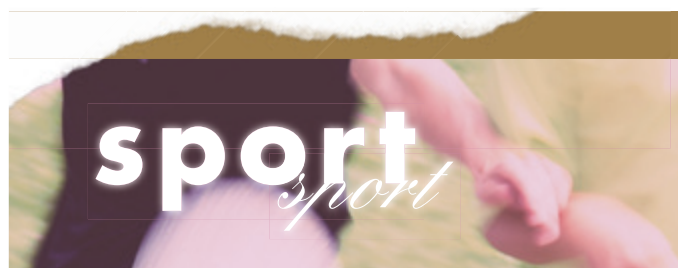
**Interessierte können sich gerne unter [zauberlaterne.org](http://zauberlaterne.org) über das Konzept der Zauberlaterne informieren und auch online einschreiben.** Kurz zusammengefasst geht es darum, 6- bis 12-jährige Kinder in die magische Welt des Kinos einzuführen.



Dazu lädt die Zauberlaterne die Kinder 9-mal pro Jahr ein, einen besonderen Film im Kino zu entdecken. Diese Bildung in Sachen Film bietet die Zauberlaterne für einen erschwinglichen Preis an.

Vor jeder Vorstellung erhalten die Kinder eine illustrierte Klubzeitschrift zum Film, die sie alleine oder mit ihren Eltern lesen können. Im Kino erwarten sie 3 Schauspielende mit einer szenischen Einführung, die sie auf die Vorstellung und die Entdeckung der Kinoemotionen vorbereitet. Altersgerecht und jede Saison neu, präsentiert das Programm der Zauberlaterne Filme aus der ganzen Welt, aus allen Epochen, durch alle Genres und Techniken. Ohne ihre Eltern, aber begleitet von Erwachsenen, eignen sich die Kinder eine 1. Kinokultur an, üben sich darin, kritische Zuschauende zu werden und erleben vor der grossen Leinwand unvergessliche Momente zusammen mit Gleichaltrigen.

**Kontakt:** Zauberlaterne Belp, [belp@zauberlaterne.org](mailto:belp@zauberlaterne.org). Bis bald im «Kino um die Ecke» – euer Zauberlaterne-Team.



## Badmintonklub

**Von wegen «fäderbäuele» - Badminton ist viel mehr als das! – Wir spielen wieder.** MS. Seit dem 26. April dürfen wir unter Einhaltung der geltenden Corona-Schutzmassnahmen wieder Badminton spielen. Wir spielen jeweils montags, 18.45 bis 20.15 Uhr (Junioren bis 19.45 Uhr) in der Sporthalle Neumatt.

Beim Ferienpass der Schulen in den Frühlingsferien durften die Teilnehmenden Kinder die Basics, Schläge und Regeln des Badmintons kennenlernen. Mit viel Spass bekamen die Kinder einen Einblick in diese Sportart, die gute Reflexe und Schnelligkeit erfordert. Die «Fäderlis» wurden hin und her geschmettert, so dass alle ins Schwitzen kamen. Während

des kleinen Turniers, zum Abschluss, wurde bereits hart um jeden Punkt gekämpft. Die 3 Trainer, unter der Leitung von Monika Schöni, freuten sich, den Schülern und Schülerinnen kleine, süsse, Preise verteilen zu dürfen. Diese wurden sogleich mit Wonne verschlungen und hatten bestimmt zu einer schnellen Regeneration beigetragen.

## Handballklub

**Von Live-Sport berichten.** GRo. Am 24. April um 12 Uhr trafen sich die Juniorinnen und Junioren U15 in der Turnhalle Neumatt zu ihrem 3. Spiel dieser speziellen Rückrunde. Seit Ostern erlauben es die Corona-Lockerungen wieder, dass die Jugendlichen ihrem Hobby nachgehen, sowohl in Sachen Training als auch beim Spielbetrieb. Da die Mädchen und Jungen unter 15 Jahre alt sind, sind sie von der Maskenpflicht befreit und können ganz gewohnt Handball spielen. Naja, einen Punkt gibt es da doch noch: Das Spiel fand ohne Zuschauer statt. Die einzigen Personen am Spielfeldrand waren Trainer, Offizielle und Zeitnehmer.

Nach einem kurzen Einlaufen und Einspielen waren die Jugendlichen bereit für den Anpfiff um Punkt 13 Uhr. Die Teams stellten sich vis-à-vis voneinander in der Mitte der Halle auf und das Heimteam begrüßte den Gegner aus Ins. Bald darauf ertönte der Startpfiff. Belp startete gut in die Partie und lag in der Hälfte der 1. Halbzeit vorne. Nach einem Time-out fand das Team um Trainer Heinz Haussener nicht auf Antrieb wieder ins Spiel zurück – die Folge waren einige Gegentore. Bis zur Halbzeit konnten zwar die Junioren vom HBC Ins nicht ganz aufholen, doch das Polster für Belp schmolz auf einen Zweitore-Vorsprung. Das Resultat zur Halbzeit lag bei 14:12 für den HBC Rotweiss Belp.



Nach der 10-Minuten-Pause starteten wiederum die Belper besser in die Endphase des Spiels. Die Personen am Spielfeldrand bekamen etwas geboten – die Tore wurden sauber herausgespielt und es ergab sich eine unterhaltsame Mischung aus Gegenstössen, schönen Spielzügen und Glückstreffern. Diese Treffer machten den Gegner langsam ungeduldig, was zu lautem Geschrei auf der Trainerbank und Fehlern in der Verteidigung sowie im Angriff von Ins führte. Die Junioren vom HBC Belp liessen sich nicht beirren und zogen ihr Spiel bis

zum Schluss mit Erfolg durch. Der Endstand von 26:20 für Belp war mehr als verdient, da das Team von Belp ein schönes Zusammenspiel und Kampfgeist bewiesen hatte. Wir gratulieren ihnen zu diesem Sieg und dem aktuellen 2. Rang in der Tabelle.

## Hornusser

**Saison verzögert sich – Schweizer Meisterschaft.** huw. Eine knappe Mehrheit der nationalen Hornusser möchte trotz der COVID-Einschränkungen spielen. Da sich aber auch sehr viele Mannschaften von der Meisterschaft abgemeldet haben, musste der Verband alle Ligen neu einteilen. Aus der Ligameisterschaft wird im Corona-Jahr die Stärkeklassenmeisterschaft. Der Start erfolgt mit allen Mannschaften, die sich nicht bis Ende April von der Ligameisterschaft abgemeldet haben, am **15./16. Mai**.

Die Runden bis und mit **5./6. Juni** werden sicher im Gruppenmodus gespielt. Es dürfen nur 15 Spieler gemeinsam auf dem Platz sein, darum kann eine normale Meisterschaft mit 36 Spielern noch nicht stattfinden. Unter diesen Umständen wurde die 2. Mannschaft von Belp-Toffen vorerst von der 3. Liga-Meisterschaft abgemeldet. Das vorliegende Schutzkonzept und der Modus veranlassen uns zu diesem Schritt. Sollte im Juni oder später eine Öffnung vom BAG erfolgen, wird neu entschieden, in welchem Modus weitergespielt wird. Zu diesem Zeitpunkt wird dann auch bei uns intern entschieden, ob die 2. Mannschaft wieder an der Meisterschaft teilnimmt.

**Abgesagte Anlässe:** Der traditionelle und beliebte Anlass «Hornussen für alle» am Pfingstmontag, 24. Mai, im Belpmoos, muss leider bereits das 2. Mal nacheinander, Corona-bedingt abgesagt werden. Wir freuen uns nun umso mehr auf den 6. Juni 2022.

**EHF:** Das Organisationskomitee des 39. Eidgenössischen Hornusserfestes vom **20. bis 29. August** in Thörigen/Bleienbach hat gemeinsam mit dem Zentralvorstand des Eidgenössischen Hornusserverbandes entschieden: Der Grossanlass **findet nicht statt**. Ausschlaggebend für diese Entscheidung ist die fehlende Planungssicherheit für diesen sportlichen Grossanlass, der alle 3 Jahre stattfindet.

**Ferienpass:** Am 14. April durften wir auf dem Hornusserplatz Belp 10 Kinder anlässlich des Ferienpasses begrüßen. Bei schönem, aber doch eher kaltem Wetter wurden die Kids





in die Kunst des Hornussens eingeführt. Nach dem Kennenlernen der verschiedenen Spielgeräte konnten sich die Jungs und Mädels selbst beim Abschlagen versuchen. Schnell wurde jedem bewusst, dass dies so seine Tücken hat. Dennoch gelang allen der eine oder andere Treffer. Auch im Abwehren konnten 1. Versuche unternommen werden, einen von Hand zugeworfenen Tennisball mit der Schindel abzufangen. Es war ein sehr interessanter Nachmittag, dabei gelang es, beim einen oder anderen das Interesse am Hornussen zu wecken. Vielleicht können wir auch dir unseren grossartigen Sport schmackhaft machen? Dann melde dich doch bei unserem Nachwuchsbetreuer Daniel Aegerter, 079 391 03 71. Das Nachwuchstraining findet jeden Montag von zirka 17.45 bis 19.45 Uhr im Belpmoos statt.

## Pistolenklub

**Was lange währt, wird endlich gut.** hh. Weil sich das Einholen aller nötigen Bewilligungen durch verschiedene Umstände etwas in die Länge gezogen hatte, konnte die definitive Bestellung der behördlich verordneten, künstlichen Kugelfänge erst spät ausgelöst werden. Anschliessend wurden die baulichen Vorbereitungsarbeiten durch das vereinsinterne Handwerker-Team an die Hand genommen. Am 26. April war es dann so weit. Die Lieferfirma Leu + Helfenstein rückte mit den Kugelfangkästen an und liess diese mit dem Lastwagenkran zur Endmontage präzise auf die beiden vorbereiteten Tragkonstruktionen herabsenken. Das Resultat lässt sich sehen und die gesetzlichen Vorgaben sind damit erfüllt.



Am 1. Mai konnten wir unseren Schiessbetrieb, selbstverständlich unter strengem Schutzkonzept, aufnehmen. Aber wir sind zufrieden, dass die Schiessanlagen überhaupt geöffnet werden

durften. Die 1. Schüsse in die neuen Kugelfänge waren unserem Präsidenten Peter Fischer vorbehalten. Als verantwortlicher Leiter hat er unzählige Stunden seiner Freizeit für unser grösstes und teuerstes Projekt seit dem Standneubau aufgewendet. Dafür ist ihm der Verein zu grösstem Dank verpflichtet!

Mit dem **Eidg. Feldschiessen**, am Freitag/Samstag, 28./29. Mai, wartet schon der 2. Höhepunkt der noch jungen Saison. Infos zu den Schiesszeiten und den Daten für die beiden Vorschiesen finden Interessierte unter [pkbelp.ch](http://pkbelp.ch)

Dieses «Volksschiessen» ist nach wie vor gratis. Leihpistolen und Betreuung stehen wie gewohnt zur Verfügung.

## Satus

**Jippie, endlich wieder Turnen.** se. Das 1. Turnen nach über einem halben Jahr ist ein kleiner Bericht im Belper wert. Wir haben uns alle gefreut, dass das Leiterteam der Aktiven am Montag, 26. April, mit dem Turnen wieder starten konnte. Corona-konform hat Myriam Braaker mit uns draussen etliche Übungen durchgeführt, die die meisten von uns im letzten halben Jahr vernachlässigt haben. Ich bin mir sicher, dass wir das am nächsten Morgen beim Aufstehen spüren werden.



Es gab vieles zu erzählen und zu berichten und die Männer haben das dann noch bei einem Bier auf der Terrasse des «Frohsinns» fortgesetzt.

## Schachklub

**Spielbetrieb.** hl. Wir starten wieder mit dem Spielbetrieb, wo wir uns am Brett gegenüber sitzen können. Mit den nötigen Schutzmassnahmen (Maske, Desinfektionsmittel und Abstand halten) ist es möglich, den Schachbetrieb wieder aufzunehmen. In der Zwischenzeit hatten wir spannende Online-Wettkämpfe auf [lichess.org](http://lichess.org), die Kurt Buntschu organisiert hatte. Vielen Dank an dieser Stelle dafür.

**Schachweltmeisterschaft.** Jan Nepomnjaschtschi konnte das Kandidatenturnier in Jekaterinburg für sich entscheiden. Er fordert nun im Herbst, 24. November bis 16. Dezember, den amtierenden Schachweltmeister Magnus Carlsen in Dubai heraus.

**SMM.** Die Durchführung der schweizerischen Mannschaftsmeisterschaft ist noch nicht definitiv. Geplant ist die 1. Spielrunde für Ende August. Die Durchführung ist von der Situation der Pandemie abhängig.

## Skiclub

**Lötschenlücke.** CS. 1. Anlass für den Skiclub nach der langen «Corona-Pause»! Am 25. April machten sich 5 Tourenfahrerinnen und -fahrer des Skiclubs und 3 Gäste in Richtung Jungfrauoch auf, wo wir in der imposanten Gletscherwelt die Abfahrt über den Aletschgletscher hinunter zum Konkordiaplatz in Angriff nahmen, um dann über den Langgletscher zur Lötschenlücke aufzusteigen.



Nach einem zirka 2-stündigen schweisstreibenden Aufstieg erreichten wir die Lötschenlücke. Leider fiel die Verpflegungspause aufgrund starken Windes kürzer als geplant aus, so dass

wir uns flott für die Abfahrt parat machten.



Bei einer wunderbar langen Abfahrt ins Lötschentäl bis kurz vor Blatten konnten wir gemeinsam die Wintersaison ausklingen lassen.

Ein grosser Dank geht an Fritz Rytz, der sein Amt als langjähriger Skitourenleiter des Skiclubs Belp an Claudia Schäd übergeben hat.



## Tennisklub

**Smashys Matchball.** mb. Gezeichnet von seiner 40-jährigen Erfahrung als Jäger des gelben Filzballes, erzählt uns Smashy in lockerer Folge aus seinem ereignisreichen Tennisleben und

lässt uns damit teilhaben an nicht immer ganz ernst zu nehmenden Geschichten, die das Tennisleben schreibt.

**Folge Nr. 10: Smashys Tipps für die Tennissaison:** ● Für den Ball mit Vorwärtsdrall brauchts dicke Arme, hart und prall. ● Ist er aber unterschritten, hat dein Rücken viel gelitten. ● Ist er leicht mit Schnee bedeckt, nimmst du den Smash und haust ihn weg. ● Den Stopp gespielt mit Gefühl und Mut, versetzt den Gegner in Rage und Wut. ● Passiert am Netz dir Panne über Panne, nimm den Schläger, statt die Pfanne. ● Hast du dich nicht richtig platziert, wirst du vom Gegner genüsslich passiert. ● Suchst du die Offensive immer und immer, schlägst du am Netz auch Winner um Winner. ● Ist der in, oder ist der out? Ach, hätt ich doch nur gut geschaut. ● Beim Seitenwechsel einen Schluck zu trinken, ist besser, als zum Arzt zu hinken. ● Bleibe locker, mit allen Sinnen, wer viel denkt, kann nicht gewinnen. Zittert beim Matchball dir die Hand, setzt du ihn bestimmt in den Sand. ● Ist der Matchball ein Netzroller, ist die Schadenfreude umso doller. ● Ist der andere klar besser, liefert er dich an sein Messer. ● Auch die Verweigerung des Händeschüttelns kann nicht an der Niederlage rütteln. ● Verlierst du und machst zu viele Fehler, empfehle ich dir: Geh doch zum Lehrer. ● Erreichst du mit dem Sieg dein Ziel, gönnt euch ein Bierchen nach dem Spiel. Und das meint Otto Waalkes in seinem Tennisbuch: ● Das Tennisspiel ist schnell erlernt, wenn man nur das Netz entfernt!



**Klubinfo:** Die Aktion **Saison 2021 für Neumitglieder nur 250 Franken** gilt natürlich auch noch im Mai. Interessierte können sich gerne direkt per E-Mail ([noe.ferrari@bluewin.ch](mailto:noe.ferrari@bluewin.ch)) mit uns in Verbindung setzen.

## Turnverein

**Und nun gehts wieder bergauf.** Idr. Nach den im letzten Bericht leider negativ angestimmten Tönen können nun erfreulicherweise wieder positivere Zeilen niedergeschrieben werden. Mit den Lockerungen vom 14. April wurde die Aufnahme eines – zwar noch leicht eingeschränkten – Trainingsbetriebes auch für die Älteren unter uns, also für die über 20-Jährigen, wieder möglich. Somit kann einerseits die JUSPO wieder zu «normalen» Trainingszeiten trainieren und andererseits sind in den Aktivriegen Trainings à maximal 15 Personen erlaubt. Die Trainings finden natürlich unter Einhaltung der aktuell geltenden Massnahmen statt und das Schutzkonzept des Turnvereins wurde dahingehend angepasst. Der definitive Entscheid über die Durchführung der Trainings liegt nach wie vor bei den Hauptleitenden. Doch ist es sehr erfreulich, dass mittlerweile praktisch alle Riegen wieder in der Halle stehen können – und das teilweise nach mehr als einem halben Jahr «Turnhallen-Entzug». So wird in Belp also nun wieder geturnt, getanzt und bereits erste Choreographien werden einstudiert

– wie hier auf dem Foto aus dem Training der Gymnastik Oberstufe.

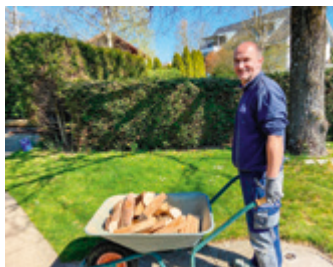


Das Training wird inhaltlich an die Umstände angepasst, mag mit Maske aber trotzdem manchmal schon etwas gewöhnungsbedürftig sein (man versuche mal eine Pirouette mit Maske ...), dennoch überwiegt die Freude, sich in der Gruppe wieder bewegen und begegnen zu können, bei Weitem.



## Familiengarten

**Der 1. Frondiensteinsatz ist Geschichte.** es. Einige Mitglieder des Familiengartenvereins trafen sich im April, um den 1. Frondiensteinsatz zu leisten. Es wurde fleissig Holz zersägt und fein säuberlich gestapelt. Zudem wurde im Eingangsbereich das Moos zwischen den Steinen entfernt. Bilder sprechen mehr als Worte.



**Wussten Sie schon?** Einige Schädlinge kann man mit gezielten Mischkulturen im Garten bekämpfen. **Kraut gegen Mäuse:** Kaiserkrone, Knoblauch und Wolfsmilch. Schon wenige Pflan-

zen im und um den Garten schützen vor den Mäusen. **Weniger Läuse an Obstbäumen oder Gemüsen** durch die Kapuzinerkresse. Sie ist zudem noch schön anzusehen und die Blüten schmecken auch im Salat ganz gut. Wer kennt das nicht? **Läuse an den Bohnen.** Hier schafft das Anpflanzen von Bohnenkraut in nächster Nachbarschaft Abhilfe. **Schnecken – ein leidiges Thema:** Hier kann man Eierschalen zerbröseln und zwischen die Pflanzen streuen, Kaffeesatz mögen sie auch nicht oder der Duft von Thymian und Minze ist ihnen zuwider. **Der Kohlweissling mag es nicht,** wenn Beifuss oder Minze in der Nähe wächst. Eine **Allzweckwaffe gegen Schädlinge** sind die Ringelblumen.

## Fischereiverein Gürbetal

**Vereinliches.** pn. Am 29. Mai ist es so weit, unsere Gürbeputzete findet statt. Anstelle des Fischessens Toffen machen wir unserer Gürbe zuliebe und wegen der aktuellen Umstände eine Gürbeputzete. Wer interessiert ist oder einfach vorbeischauen möchte, der kann sich unter [fam-wuelser@bluewin.ch](mailto:fam-wuelser@bluewin.ch) oder über unsere Webseite, [www.fvguerbetal.ch](http://www.fvguerbetal.ch), anmelden. Danke für eure Mithilfe und bis bald!

**Fisch des Jahres.** Als Fisch des Jahres wurde der Alet ernannt. Doch warum der Alet? Der Alet beweist, wie sich widerstandsfähige einheimische Fische unter verändernden Umweltbedingungen erfolgreich behaupten können. Der Alet gehört zu den Karpfenfischen, der weltweit grössten Fischfamilie. Mit seinem schlanken Körperbau und dem breiten Maul ist er anpassungsfähig wie kein Zweiter. Er findet praktisch überall Nahrung. Er liebt strömendes Wasser, kommt aber in Seen genauso gut zurecht wie den Mittellandflüssen oder in kleinen Wiesenbächlein in Alpentälern.



Quelle: [https://www.fischereiberatung.ch/news-events/aktuelles/artikel/news/der-alet-ist-fisch-des-jahres-2021/?tx\\_news\\_pi1%5Bcontroller%5D=News&tx\\_news\\_pi1%5Baction%5D=detail&cHash=380bbca5b0ddca97edab315018c08cc4](https://www.fischereiberatung.ch/news-events/aktuelles/artikel/news/der-alet-ist-fisch-des-jahres-2021/?tx_news_pi1%5Bcontroller%5D=News&tx_news_pi1%5Baction%5D=detail&cHash=380bbca5b0ddca97edab315018c08cc4)

## IG Belpau

**Gesamtrevision der Ortsplanung betrifft auch Belpau.** Nyha. Wie aus den aufgelegten Unterlagen zur Zonenplanänderung der Gemeinde Belp ersichtlich ist, betreffen diese auch die Belpau und die angrenzenden landwirtschaftlichen bewirtschafteten Flächen. Der Vorstand der IG ist der Mei-

**Fuhrer Fenster und Türen**

**Investition in die Zukunft.**

**Fuhrer Schreinerei AG**  
Die Fenster- und Türenfabrik  
3122 Kehrsatz · Tel. 031 961 35 55  
info@fuhrerschreinerei.ch  
www.fuhrerschreinerei.ch

Swiss Made Fenster  
Qualität und Ökologie

**Beat Pfau**

**Malergeschäft GmbH**

3123 Belp, Sägetstrasse 17  
Tel. 031 819 31 05 Fax 031 819 89 50 Natel 079 415 78 58

**KLOPFENSTEIN**  
Wir formen Blech

Industriespenglerei  
Apparatebau  
Bauspenglerei  
Blitzschutz  
Dachreparaturen

Hühnerhubelstrasse 97  
3123 Belp  
Tel. 031 819 45 50 | info@klopfenstein-spenglerei.ch  
Fax 031 819 41 28 | www.klopfenstein-spenglerei.ch

**elektro jost ag**  
Elektro und Telematik

Dorfstrasse 37  
3123 Belp  
Telefon 031 819 19 19

Mühlemattweg 5C  
3608 Thun  
Telefon 033 335 17 34

www.elektrojost.ch  
info@elektrojost.ch

**Gasser-Balsiger**  
Recycling

Besuchen Sie unser «Fundgrube-Lädeli»

Recycling und Entsorgung von A-Z  
Gelterfingen | Telefon 031 819 33 32  
www.gasser-recycling.ch

**Abheben & Geniessen**

bern-belp | grenchen | chaux-de-fonds

**JETZT BUCHEN**  
+41 31 819 60 30  
info@mountainflyers.ch

mountainflyers.ch  
helicopters | switzerland

**CHAS GLAUSER**

BELPER BRIE 3123 BELP  
SCHAFSECKLI  
EGGENWEG 2A  
BLAUES HIRNI  
BELPER KNOLLE  
031 819 60 74  
GANTRISCHROLLE  
BELPER MÜRGEL

**ED**  
**Rosser Elektro AG**

Installationen • Reparaturen • Telefon • EDV-Kabelsysteme  
Käserstrasse 8 • 3123 Belp  
Tel. 031 819 15 03 • www.rosserelektro.ch  
info@rosserelektro.ch

Buchhaltungen, Steuerberatung, Inkassi,  
Firmengründungen und -umwandlungen

**hulliger treuhand**

Bahnhofstrasse 8, Postfach 41, 3123 Belp  
Telefon 031 819 11 28,  
info@hulligertreuhand.ch

Mitglied TREUHAND | SUISSE

**moser mode**

**moser vis à vis**

Moser Mode + Moser vis à vis  
Dorfstrasse 42 + 49, 3123 Belp  
Telefon 031 819 03 07

www.moser-mode.ch

**Immobilienverkauf ist Vertrauenssache.**

**Rolf Allimann**

**FOLLOW**  
IMMOBILIEN

079 375 00 57  
rolf.allimann@follow.immo  
www.follow.immo

**SIV**  
Schweizer Immobilienschlichter-Verein

**Physiotherapie Steinbach**  
physio aktiv  
3123 Belp

Daniel Obrist, Louise Obrist-Brechter und Team  
Dipl. Physiotherapeuten, Bayweg 9, 3123 Belp  
Tel. +41 31 819 72 92 Fax +41 31 819 78 36

**Kaiser Holzbau**

Zimmerei – Innenausbau  
Umbauten – Renovationen

Kirchackerweg 31 A 3122 Kehrsatz  
Tel: 031 964 10 88 www.kaiser-holzbau.ch

nung, dass der neue vorgesehene Gewässerraum entlang der Aare zu grosszügig festgelegt werden soll und damit massiv überdimensioniert ist. Die IG wird im Rahmen ihrer Möglichkeiten dagegen Einspruch erheben und so anstreben, den Gewässerraum auf ein vernünftiges Mass zu verkleinern. Aufgrund der verhängten Massnahmen ist es momentan nicht möglich, eine physische Mitgliederversammlung durchzuführen. Der Vorstand wird Ende Mai entscheiden, in welcher Form die Mitgliederversammlung durchgeführt wird.

## Kleintierzüchter



**Jungtiere.** hg. Jedes Jahr im Frühling fangen wir Züchtenden mit der Zucht der Jungtiere an. Meistens sind es 2 bis 3 Würfe, die dann durchs Jahr grossgezogen werden. Nun sind die 1. Tiere da, wie zum Beispiel bei diesen Lohkaninchen waren 5 gesunde und aufgeweckte kleine Kaninchen im Wurf. Einige sind schon etwas grösser, wie bei diesen Hototkaninchen



sieht man den Schwarzen Augenring schon sehr schön ausgeprägt. Auch bei den Hühnern ist schon was los, zahlreiche Küken sind geschlüpft. Die Brutzeit beträgt 20 Tage. Nun brauchen sie viel Wärme. Die Temperatur in der 1. Lebenswoche sollte ziemlich genau 32 Celsius auf Kopfhöhe betragen wie bei diesen Antwerpener Bartzwerger Wachtelfarbig. Ab der 2. Lebenswoche genügen schon 28 bis 30 Celsius wie bei diesen Nackthalsküken. Die Federn an den Halsen sind nicht gezupft worden, sie sind so geschlüpft. Die Temperatur kann pro Woche um 2 Grad reduziert werden. Wir wünschen allen Züchtenden ein erfolgreiches Zuchtjahr.

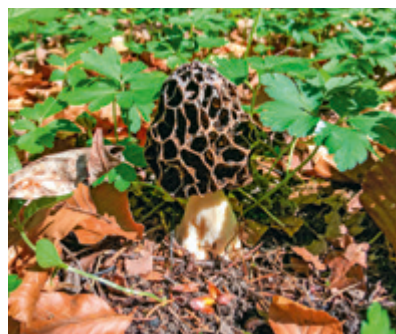


Temperatur kann pro Woche um 2 Grad reduziert werden. Wir wünschen allen Züchtenden ein erfolgreiches Zuchtjahr.

## Verein für Pilzkunde

**Beginn der Bestimmungsabende.** mik. Die Bestimmungsabende in der katholischen Kirche haben wieder begonnen. Jeden Montagabend treffen sich die Mitglieder mit ihren

gesammelten Pilzen um 20 Uhr im Bestimmungslokal. Mit vereinseigener Literatur wird während 2 Stunden versucht, die mitgebrachten Pilze zu bestimmen. Selbstverständlich gibt es zum Schluss jeweils eine gemeinsame Fundbesprechung. Dabei können schliesslich die unbestimmten Exemplare in den meisten Fällen angesprochen, bestimmt und erklärt werden. Der abgebildete Fund vom 25. April ist wiederum eine Varietät der Speisemorchel. Während das Exemplar in der letzten Ausgabe eine eindeutig gelbe Farbe aufwies, ist jenes in dieser Ausgabe ausgesprochen braungrau und somit klar von dem gelben zu unterscheiden. Was nun die Namen der Morcheln anbelangt, gehen die Meinungen unter Pilzern und Mykologen oft weit auseinander. Die Literatur gibt ebenfalls nicht Aufschluss über die korrekte Benennung der Varietäten. Die Morcheln werden aktuell einer phylogenetischen Sequenzierung unterzogen, die schlussendlich aufzeigen soll, wie viele verschiedene Arten es auch tatsächlich gibt. Solche und viele weitere Themen begleiten uns das ganze Jahr über im Verein und garantieren für dauerhafte Spannung und Neugierde an den Bestimmungsabenden und Exkursionen. Viele



Antworten zum Vereinsgeschehen können auch direkt über die Homepage, unter [www.pilzverein-belp.ch](http://www.pilzverein-belp.ch), in Erfahrung gebracht werden.

Graue Speisemorchel (*Morchella esculenta* var. *grisea* Pers. 1822)



## claro Weltladen

**World Fair Trade Day.** c.t. Ende der 1980er-Jahre entstanden auf nationaler und europäischer Ebene (EFTA) verschiedene Fair-Trade-Organisationen. Im internationalen Rahmen wurde 2009 in 3 Schritten die World Fair Trade Organization (WFTO) gegründet. So bezeichnet man nun offiziell unseren Fair-Trade-Tag, der am 8. Mai begangen wurde, als World Fair Trade Day. All diese Zusammenschlüsse hatten zum Ziel, die vielen kleinen Initiativen zu koordinieren, dem fairen Handel mehr Gewicht beizumessen und mit allgemein



gültigen Richtlinien fair gehandelte Produkte zu definieren und auszuzeichnen. Zu diesen Besonderheiten gehören unter anderem: **faire Preise**, Förderungsfonds, Vorauszahlung von Saatgut – **sozial verträgliche Arbeitsbedingungen** ohne Kinderarbeit, vermehrte Frauenförderung und spezifische Schulungen – **maximale Wertschöpfung vor Ort** (Produktion, Verarbeitung und Verpackung) – **positive Ökobilanz** dank nachhaltigem Anbau und klimabewusstem Transport. Der WFTD findet jeden 2. Samstag im Mai statt. Swiss Fair Trade lanciert jeweils auf breiter Basis eine Kampagne, die den nachhaltigen Konsum in der Schweiz fördern und den wichtigen Beitrag, den fair gehandelte Produkte dazu leisten, aufzeigen soll. Wir freuen uns, sagen zu können, dass wir als engagiertes claro-Team im lokalen Rahmen ebenfalls einen Beitrag für mehr Fairness und Gerechtigkeit leisten – und das nicht nur am Fair-Trade-Tag! **Gemeinsam für unser Klima** lautet das diesjährige Motto. Die Klimakrise ist ungerecht: Diejenigen, die am wenigsten dafür verantwortlich sind, bekommen die Auswirkungen am stärksten zu spüren. Dürren, Überschwemmungen, aber auch klimabedingte Verbreitung von Schädlingen führen zu Ertragseinbussen, im Kaffeeanbau z. B. bis zu 50 %, und bedrohen die Existenzgrundlage vieler Kleinbauernfamilien. Die prekäre Situation im Weltsüden wird durch die Coronakrise noch verschärft. Darum müssen Klima- und Armutsbekämpfung Hand in Hand gehen: **Keine Klimagerechtigkeit ohne Handelsgerechtigkeit!**

**claro-Öffnungszeiten:** Dienstag bis Freitag, 9 bis 12 Uhr, 14 bis 18 Uhr, Samstag, 9 bis 16 Uhr.

## Elternverein/Spielgruppe Bäremani



**Spielgruppenalltag und Muttertag.** ds. «Nach den vielen Osterspielen und -basteleien (Nestli, Körbli, Täschi) ist wieder der sogenannte Alltag in unseren Spielgruppen eingekehrt: Ohne viel Input setzten meist kleine Gruppen gemeinsam Puzzles zusammen, oder es entstanden grosse Eisenbahnlandschaften. Sogar die «Büroarbeit» erledigte sich wie von selbst.

Und wieder stand ein neues kreatives Projekt vor uns: Der Muttertag am 9. Mai. Voller



Eifer und mit viel Fantasie entstanden neben herzlich verzierten Lichterbeuteln selbstgemachte Schlüsselanhänger und bunt bemalte Blumentöpfe. Mit diesen kleinen Geschenken wollten wir nicht nur alle Mamas überraschen und ihnen ein Lächeln aufs Gesicht zaubern, sondern ihnen auch herzlich Danke sagen.

Fröhliche Gesichter und glänzende Augen gab es auch am diesjährigen «Tag der offenen Spielgruppentür», der leider unter den aktuellen speziellen Vorgaben stattfinden musste: Die Kinder durften weder spielen noch basteln; und doch haben einige Familien den Weg zu uns gefunden. Nach einem Rundgang und Gesprächen mit uns 3 Spielgruppenleiterinnen durften wir doch ein paar Anmeldungen entgegennehmen. Wir freuen uns sehr, diese Kinder ab August dann in der Spielgruppe begrüßen zu dürfen. **Hinweis:** Bei Redaktionsschluss waren noch 3 Plätze frei!

## Feuerwehrverein

**Lichtblick am Ende des Tunnels.** Ru. Der Vorstand konnte sich unter BAG-Massnahmen wieder mal treffen und die anstehenden Geschäfte erledigen. Nach dem 26. Mai werden wir entscheiden, ob die verschobene HV in gewohnter Form durchgeführt werden kann, bedingt aber, dass eine Anmeldung zwingend wäre. Falls dies nicht möglich ist, müssen wir mit einer brieflichen Abstimmung das Jahr 2020 abschliessen. Wir sind jedoch zuversichtlich, dass die HV mit Einschränkungen stattfinden kann. Bis Mitte Juni informieren wir euch auf dem Postweg.

Der Helferanlass vom 12. Juni muss leider wieder verschoben werden. Neu findet der Anlass am 18. Juni 2022 statt.

Verweile nicht in der Vergangenheit, träume nicht von der Zukunft. Konzentriere dich auf den gegenwärtigen Moment.



**Stamm nicht vergessen!** Falls möglich, immer am 1. Montag im Monat, ab 19 Uhr, im Restaurant zur Linde bei Silvia und Manfred Riepl.

In der aktuellen Zeit wichtiger denn je, schau rein, der Feuerwehrverein informiert auf seiner Homepage unter [www.feuerwehrverein-belp.ch](http://www.feuerwehrverein-belp.ch)

## Frauenverein

**Kaffeehock eben anders.** dt. 8- bis 9-mal im Jahr würde der allseits beliebte Kaffeehock im Altersheim stattfinden. Traditionsgemäss im Januar das Lotto mit anschliessendem Knabbern von Fasnachtsküechli, weitere Höcks mit musikalischer Unterhaltung oder Geschichten, die von Käthi Blatter mit viel Herzblut vorgelesen würden. Wäre, hätte, würde ... wenn nicht Corona immer wieder einen Strich durch die Rechnung gemacht und die Unterhaltungsnachmittage hätte platzen lassen. Die Teamleiterin des Kaffeehocks im Altersheim, **Edith Schmid**, liess die Pensionärinnen und Pensionäre nicht im Regen stehen und gestaltete mit ihren **6 bis 9 Helferinnen** die Höcks wenn möglich «eben anders».



Anstelle einer Unterhaltung wurden wunderschöne Tulpen besorgt, die für farbenfrohe Stimmung im Heim sorgten. Auch ein Zvieri mit Cremeschnitten wurde sehr geschätzt. Das Kaffeehock-Team besteht schon seit vielen Jahren.

**Ruth Bucher und Klara Rentsch**, die leider nicht

mehr dabei sind, haben den Höck wesentlich geprägt. Während 30 respektive 12 Jahren waren sie mit voller Begeisterung aktiv, was nur zeigt, dass eine gute Teamarbeit sehr wichtig ist. Ein grosses Merci an die beiden Frauen und selbstverständlich an das ganze Kaffeehock-Team! Viel Geduld und weiterhin gute Ideen zum Wohle der Heimbewohnenden.

**Aktuell: Die Brockenstube ist jeweils am Donnerstag von 9 bis 11 Uhr und am Samstag von 13.30 bis 16 Uhr offen.**

## Jungschi

**Melde dich jetzt fürs Sommerlager an!** jh. Nachdem letztes Jahr unser Sommerlager abgesagt werden musste, starten wir guten Mutes einen neuen Versuch. Ab sofort kannst du dich auf unserer Homepage fürs Sola der Jungschi Belp anmelden. Wir werden vom 3. bis 10. Juli eine Woche im Zelt in Meikirch verbringen.



Du erlebst eine unvergessliche Woche mit viel Sport und Spiel. Du übernachtet in einem Zelt mit anderen Kindern, wo tolle Freundschaften geknüpft werden können. Du erfährst mehr über die Geschichte von Noah, der die Arche gebaut hat. Du bist an einem Nachtgame dabei und kochst auch einmal über dem Feuer.

**Du überlegst dir, ob du dich anmelden sollst?** Wir liefern dir einige Gründe:

Du erlebst eine unvergessliche Woche mit viel Sport und Spiel. Du übernachtet in einem Zelt mit anderen

**Na, haben wir dich überzeugt?** Wir freuen uns sehr, diese Woche mit dir zu verbringen! Melde dich an unter [www.jungschi-belp.ch](http://www.jungschi-belp.ch). Falls sich aufgrund der Pandemie die Bedingungen fürs Lager ändern sollten, wird das ebenfalls auf der Homepage mitgeteilt.

Bis im Sommer haben wir an **folgenden Daten Jungschi**: 29. Mai, 12. Juni und 26. Juni. Treffpunkt ist jeweils um 14 Uhr auf dem Dorfplatz. Zudem findet auch der KC (Teenieclub von der 7. bis 9. Klasse, jeweils am Freitagabend von 19.30 bis 21.45 Uhr) wie folgt statt: 4. Juni und 25. Juni.

**Infos:** David Liechti, 079 958 91 73, [www.jungschi-belp.ch](http://www.jungschi-belp.ch)

## Ludothek

**Camping-Boom in der Ludothek.** sp. In den letzten Wochen durften wir wieder viele neue Spielsachen einkaufen. Nebst tollen Outdoor-Spielsachen wie einem Kletterbaum, Topfstelzen oder einem grossen Seifenblasen-Bubbler haben wir vor allem dem Camping-Boom Rechnung getragen. Der beliebte, aber langsam ramponierte Barbie-Camper wurde ersetzt, und das Playmobil-Sortiment wurde um mehrere Campingartikel erweitert. So umfasst das Sortiment nun einen grossen Cam-



pingplatz, ein Familienzelt, ein Glacewägeli, eine Pizzeria, einen Camper, einen Pick-up mit Wohnwagen und sogar einen stylischen VW-T1-Bus. Offen gesagt, haben wir uns bei diesem schon gefragt, ob da nicht vor allem die Eltern daran Freude haben und ob die Kinder ihn auch wirklich mitnehmen wollen. Nun, es ging genau eine halbe Stunde, bis er zum 1. Mal ausgeliehen wurde. Eine Reservation dürfte sich da vielleicht lohnen.



**Puzzle-Sortiment erweitert.** Eine genaue Analyse unseres kleinen, aber feinen Puzzle-Sortiments hat gezeigt, dass wir da doch einige Lücken hatten. So fehlten zum Beispiel die Themen Zoo, Bauernhof und

Baustelle komplett. Feuerwehr und Polizei fehlten bei den einfachen Puzzles, Frozen dafür bei den schwierigeren. Das haben wir korrigiert, und nun umfasst unser Sortiment rund 70 Puzzles im Bereich von 6 bis 300 Teilen.



**CD für die Kleineren.** Unser Sortiment an CD und DVD ist sehr beliebt, weshalb wir es laufend ergänzen. So sind jetzt neu auch CD der aktuell beliebten Kinderserien Paw Patrol, Super Wings, Peppa Pig und Leo Lausmaus erhältlich. Natürlich darf

auch die neuste Ausgabe der Schwiizergoofe und Globi und Roger nicht fehlen.

**Öffnungszeiten Ludothek:** Dienstag 9 bis 11 Uhr, Mittwoch 15 bis 17 Uhr, Freitag 17 bis 19 Uhr, Samstag 10 bis 12 Uhr.

## Pfadi Wärrenfels

**Endlich wieder Aktivitäten!** im. Wie in allen Vereinen freut man sich, dass die Aktivitäten (in der Pfadi mehrheitlich am Samstagnachmittag) wieder stattfinden dürfen.

Bei den Wölfli, den jüngeren Kindern unserer Pfadiabteilung, findet nach wie vor eine spannende und erlebnisreiche Entdeckungsreise durch unsere Welt statt. Wir haben schon viele neue Kulturen besucht und andere Gewohnheiten kennengelernt.

Die Jugendlichen des Stamms Hohburg und Trupp Surgubainski sind nun Profis, was Pfa-Tech (Seil- und Kartenkunde, Erste Hilfe und Pionier-Technik) angeht. Sie haben sich intensiv damit beschäftigt. Nach erfolgter Prüfung werden nun alle noch ihr verdientes Abzeichen fürs «Pfadihemml» bekommen. Auch die Pio- und Roverstufe (= Pfadis ab 15/16 Jahren) können sich wieder treffen und etwas unternehmen, wenn auch noch im kleinen Rahmen. In letzter Zeit fanden die Treffen online statt, z. B. der Chlousehöck. Eine neue Art, Pfadi zu machen! Trotzdem freut man sich wieder an realen Kontakten wie z. B. am Ostersonntag auf dem Museumsbummel durch Bern.



Die Pfingstlager (vom 22. bis 24. Mai) können wahrscheinlich wie geplant durchgeführt werden. Die Vorbereitungen dazu laufen auf Hochtouren und die Leitenden laden die Teilnehmenden ein, sich dazu anzumelden. Alle fahren gemeinsam ins Pfi-La nach Schüpberg, nahe Schüpfen. Das Programm findet altersgemischt und getrennt statt. Im sehr gro-

ben Rahmen führt die «chlini Häx» durchs Programm.

## Spielgruppe Gwundernase

**Tag der offenen Tür – freie Spielgruppenplätze.** mv. Am 1. Mai hat der Tag der offenen Tür stattgefunden. Trotz der Umstände haben uns ein paar kleine und grosse Gwundernasen besucht. Die Kinder durften draussen Spiele machen und es gab sogar eine Schatzsuche. Es gibt noch ein paar wenige freie Spielgruppenplätze für das kommende Spielgruppenjahr. Anmeldungen können gerne über unsere Webseite getätigt werden.

**Muttertag.** Die Kinder haben fleissig gemalt, gebastelt und ein Versli gelernt. Voller Stolz durften sie dann die Geschenke ihren Mamis überreichen. Die Kinder meinten dazu, «mis



Mami cha ganz fein choche», «mis Mami isch die Allersterksti!»! Danke an alle Mamis auch auf diesem Weg. **Was**

**soll ich dir sagen? Was soll ich dir geben? Ich hab so ein kleines und junges Leben. Doch hab ich ein Herzchen, das denkt und spricht: Ich**

**hab dich lieb – Mehr weiss ich nicht!** (Verfasser ist unbekannt.)

**Maibummel.** In der Woche vom 25. bis 31. Mai findet der diesjährige Maibummel (Spielgruppenreisli) statt. Die Kinder machen einen Ausflug zu den Volieren und zum Teich beim alten Spital Belp. Wir freuen uns sehr darauf und hoffen auf gutes Wetter.

**Weitere Informationen.** Mehr Informationen über uns auf unserer Webseite [www.spielgruppegwundernase.ch](http://www.spielgruppegwundernase.ch) – neu finden Sie uns auch auf Facebook unter Spielgruppe Gwundernase.



*Antonietta Baccile*

Komplementär Therapeutin  
Craniosacral Therapeutin



**Basic Bonding Einzelbegleitung. Ein Weg zur Stärkung der Eltern-Kind-Bindung.** Habt ihr kürzlich die Freude erlebt, Mutter oder Vater zu werden? Das Leben mit eurem Baby ist wunderbar, berührend, aber auch neu und manchmal herausfordernd? Oder war die Geburt herausfordernd?



Habt ihr Fragen zu den jeweiligen Entwicklungsthemen eures Kindes wie Schreien, Schlafen oder Stillen? In dieser Zeit des Zusammenfindens begleite ich dich/euch in **Basic Bonding**,



in dieser intensiven emotionalen Verbindung zwischen euch Eltern und eurem Baby. Bei dir zu Hause oder in meiner Praxis. Als Mutter und Vater werdet ihr erlernen, wie schmetterlingsleichte Berührungen, die sogenannte **Schmetterlingsmassage** und Körperkontakt, die Entwicklung und das Wohlbefinden eures Babys fördern und die liebevolle Verbindung zu ihm stärken können.

Ich werde dich/euch anleiten, um die verschiedenen Bedürfnisse und Körperbotschaften eures Säuglings besser zu verstehen und zu beantworten. Du wirst / ihr werdet die Sicherheit und Kompetenz im Eltern-Sein stärken. Du wirst / ihr werdet erfahren, wie ihr stress- und spannungsvolle Situationen mit dem Kind besser bewältigen und begleiten könnt.

**Geburtsvorbereitung bindungsorientiert.** In meiner Praxis unterstütze ich dich in dieser besonderen Phase nicht nur bei den Beschwerden, die eine Schwangerschaft begleiten können. Die erste Bonding-Phase beginnt schon in der Schwangerschaft.



Durch die **Craniosacral Therapie** und das **Basic Bonding** werdet ihr als werdende Mutter und als werdender Vater

euch auf das Geburtserlebnis vorbereiten und die Bindung zum Kind aufbauen und stärken.

Als werdende Mutter wirst du erlernen, dich mit Hilfe von einfachen, körperorientierten Mitteln besser zu verstehen und in belastenden Situationen bei dir zu bleiben. Durch Atem- und Entspannungsübungen lernst und vertiefst du deine eigene Körperwahrnehmung. Du als Partner erfährst, wie du deiner Partnerin und deinem Kind während der Schwangerschaft, bei der Geburt und im Wochenbett eine Unterstützung und Begleitung sein kannst.



**Ich freue mich, dich/euch** begleiten zu dürfen. Zögere nicht, mich zu kontaktieren. Gerne beantworte ich alle deine Fragen.

**Weitere Infos und Terminreservierung:** Antonietta Baccile, Kom-

plementärTherapeutin mit eidg. Diplom, Craniosacral Therapeutin, Basic Bonding Leiterin, Schlafberaterin, 078 888 18 68, [info@craniosacral-belp.ch](mailto:info@craniosacral-belp.ch), [www.craniosacral-belp.ch](http://www.craniosacral-belp.ch)

## Roder Optik wird Roder Optik AG

**Eine Ära geht zu Ende, eine neue beginnt.** ur. Genau 30 Jahre haben wir das Ladenlokal am Bahnhofplatz nach dem Motto «gut sehen – gut aussehen» geführt. Es ist nun an der Zeit, das Geschäft an die nächste Generation weiterzugeben. Wir freuen uns, dass wir mit **Florian Krebs** einen engagierten Nachfolger gefunden haben – seit 6 Jahren Teil des Roder-Optik-Teams, übernahm er nahtlos im Januar. Dem Dorf und der Region bleibt ein inhabergeführtes Optikergeschäft erhalten, das mit Fachkompetenz individuelle Lösungen für Brillen und Kontaktlinsen anbietet.

**Peter Roder** wird der Roder Optik AG weiterhin mit Erfahrung und Tatkraft zur Seite stehen.

Unseren Kundinnen und Kunden gebührt ein grosses Dankeschön für die langjährige Treue, das entgegengebrachte Vertrauen sowie die schönen Momente und die tollen persönlichen Begegnungen. Vielen herzlichen Dank.

Wir sehen uns! **Ursula und Peter Roder**



### Nackensteif, Rückenschmerzt, Gewicht in die Höhe geschneilt?

es. Wer kennt diese Probleme nicht? Während den letzten Monaten durften die Fitnessstudios nicht geöffnet haben, ebenso die Sporthallen oder die Hallenbäder. Die Folgen davon

sind wohl für viele fühlbar, denn nicht alle verfügen über die Möglichkeiten oder die Disziplin, zu Hause die erforderlichen Übungen zu machen. Umso mehr schätzt man die Möglichkeit, jetzt wieder das Fitnessstudio zu besuchen und die müden, verspannten Muskeln zu stärken und somit zu einem besseren Wohlfühl zu finden.



### Im Viva für Frauen an der Grubenstrasse 1

findest du das passende Studio dazu, bestens ausgestattet, um dich wieder in Form zu bringen. Klein, aber fein, mit familiärem Flair, hier fühlt man sich gut aufgehoben und trainiert unter

Einhaltung der BAG-Vorschriften. Nebst einem **Zirkel mit Trainingsgeräten** kannst du viele Kurse wie **Bodytoning, smovey-Walking, Gymnastik 50 plus, Piloga und Tai ji.Qiong** belegen. Natürlich finden die Kurse an der frischen Luft weiterhin statt. Melde dich einfach bei Jeanine Rolli, 079 334 62 80, sie berät dich gerne. Tu dir und deinem Körper etwas Gutes!

Alle Angebote findest du unter [www.fitnessstudio-belp.ch](http://www.fitnessstudio-belp.ch)

## die Mobiliar

### Beteiligt Kundinnen und Kunden auch jetzt am Erfolg.

Als genossenschaftlich verankertes Unternehmen lässt die Mobiliar ihre Versicherten am Erfolg teilhaben. In der Region Belp fließen so 3,1 Millionen Franken an Kundinnen und Kunden zurück. Aufgrund der herausfordernden Situation erhöht die Mobiliar die Erfolgsbeteiligung und begünstigt zusätzlich KMU.

Heuer profitieren 3 Gruppen von Versicherten von der freiwilligen Erfolgsbeteiligung: Kundinnen und Kunden mit einer Haushalt-, Gebäude- und Betriebsversicherung.

Wer eine Haushalt- und/oder Gebäudeversicherung hat, erhält während eines Jahres eine Prämienreduktion von 20 Prozent, KMU-Kunden mit einer Betriebsversicherung profitieren von 10 Prozent Reduktion.



Hier bin ich zu Hause.  
Hier will ich bleiben.

Immer für Sie im Einsatz.

[www.spitex-aareguerbetal.ch](http://www.spitex-aareguerbetal.ch)

Tel. 031 722 88 88



Die SPITEX AareGürbetal macht's möglich.



**MICHEL+JENNI AG**  
HOLZWERKSTOFFE 3123 BELP

Ihr Holzlieferant für:

- den Holzbau
- den Innenausbau
- den Umbau
- den Möbel- und Ladenbau

Hühnerhubelstrasse 69

Tel. 031 818 18 18

Fax 031 818 18 19

[www.michel-jenni.ch](http://www.michel-jenni.ch)

**parquetina**  
Michel + Jenni AG, Belp

- Die grosse Bodenausstellung in Ihrer Nähe
- Hühnerhubelstrasse 69
- 3123 Belp
- [www.michel-jenni.ch](http://www.michel-jenni.ch)

**Gartenpflege und Gartenbau**

[garten.schaefer@bluewin.ch](mailto:garten.schaefer@bluewin.ch)

Beat Schäfer GmbH



Käserestrasse 7  
3123 Belp  
Tel. 079 755 11 93



**Stefan Reusser GmbH**

Spenglerei + Blitzschutz 3123 Belp    Bedachungen + Fassadenbau 3110 Münsingen    3114 Wichtrach

Tel. 031 812 12 88 • Natel 079 600 90 33  
[www.as-reusser.ch](http://www.as-reusser.ch) • [info@spenglerei-reusser.ch](mailto:info@spenglerei-reusser.ch)

- \* Stahlböher
- \* Fassade
- \* Flachdach
- \* Dachständer
- \* Isolationen
- \* Spenglerei
- \* Blitzschutz
- \* Profilleuchte
- \* Gerüste
- \* Dachreinigung
- \* Reparaturen



*von Siebenthal*  
*Treuhand*

Fahrhühlweg 13, 3125 Toffen  
Telefon: +41 79 459 65 71  
Mail: [vs-treuhand@bluewin.ch](mailto:vs-treuhand@bluewin.ch)  
CHE-484.239.282

Ihr Partner für

- Finanzbuchhaltung mit Nebenbüchern und Jahresabschluss
- Lohnbuchhaltung und Sozialversicherung
- Steuerplanung und -beratung
- Unternehmensberatung
- Temporäre Mandate im kaufmännischen Bereich



**Holzbau Wägli AG**  
Zimmerei

3123 Belp  
Allmendweg 251  
Natel 079 632 75 42  
Telefon 031 819 13 12

[belp@waegli-holzbau.ch](mailto:belp@waegli-holzbau.ch) | [www.waegli-holzbau.ch](http://www.waegli-holzbau.ch)

Umbau | Innenausbau | Treppenbau | Isolationen

**ACS**<sup>TM</sup>  
Sicherheits- und Schliesstechnik

- Schlüsselservice
- Gravuren
- Einbruchschutz
- Autoschlüssel mit Wegfahrsperre
- Schliessanlagen

Neu auch Filiale an der Dorfstrasse 5 in Belp!

Öffnungszeiten  
Dienstag und Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr und  
von 13.30 bis 18.00 Uhr  
Samstag von 8.00 bis 16.00 Uhr

ACS Sicherheits- und Schliesstechnik  
Gartenstrasse 1, 3110 Münsingen, 031 721 38 35  
[info@acs-schliesstechnik.ch](mailto:info@acs-schliesstechnik.ch)  
[www.acs-schliesstechnik.ch](http://www.acs-schliesstechnik.ch)

**Pneuhaus und Garage**



Wyler+Kiener GmbH

Mühlestrasse 8

3123 Belp

031 819 37 50



Ihr Partner für alles rund um Ihr Fahrzeug



Tel. 031 819 10 38

Fax 031 819 48 09

[straubhydraulik@belponline.ch](mailto:straubhydraulik@belponline.ch)



Abfallzentrum  
Belp / Riggisberg

**Zaugg**  
Belp AG

Tel. 031 818 38 38



**Bistro**



**SAVAC**  
SKI+VELO-CENTER

**DEIN VELO-EXPERTE  
IN DEINER NÄHE!**

Mountainbikes, E-Bikes, Rennvelos, Citybikes,  
Kindervelos, Bekleidung & Zubehör.

Grosse Auswahl, für jeden Einsatzbereich, für jedes Budget.

UNSERE MARKEN:  
SCOTT, Specialized, FLYER, Wheeler, BiXS, Rondo,  
Bulls, Orbea und MTB Cycletech.

[www.ski-velo-center.ch](http://www.ski-velo-center.ch) | Ski+Velo-Center, Rubigenstrasse 21, 3123 Belp

**Ausserordentliche Vergünstigung für KMU.** Die Versicherungsgruppen, die von der Erfolgsbeteiligung profitieren, ändern von Jahr zu Jahr. Ausnahmsweise kommen jetzt aber Kundinnen und Kunden mit einer Betriebsversicherung 2 Jahre in Folge zu einer Vergünstigung. «Wir wollen den genossenschaftlichen Gedanken in dieser herausfordernden Zeit besonders unterstreichen», sagt der Belper Generalagent Manuel Stauffer. «Deshalb setzen wir die Prämienvergünstigung für KMU-Kunden nahtlos fort.»



**3,1 Millionen für die Region.** Im Einzugsgebiet der Generalagentur Belp fliessen so 3,1 Millionen Franken an die über 25 000 Kunden zurück. Die Generalagentur erhöhte 2020 das Prämienvolumen um 2,6 Prozent auf 50 Millionen Franken. «Wir entscheiden fast alles hier, ohne Umweg über eine Zentrale», erklärt Manuel Stauffer. «So finden wir rasch und unkompliziert Lösungen – nicht nur im Schadenfall, sondern bei Versicherungs- und Vorsorgefragen aller Art. Und genau diese persönliche Beziehung schätzen unsere Kundinnen und Kunden.» Ein Unternehmen der Schweizerischen Mobiliar Genossenschaft

**Sicherheit in herausfordernden Zeiten.** Mit ihrer genossenschaftlichen Verankerung betreibt die Mobiliar das Versicherungs- und Vorsorgegeschäft seit bald 200 Jahren mit langfristiger Optik. Sie ist zu 100 Prozent selbst finanziert. Die Solvenzquote, das Verhältnis von verfügbarem zu erforderlichem Kapital, beträgt rund 500 Prozent. Das bietet langfristig Sicherheit. Jährlich fliesst rund ein Drittel des Gewinns an die Versicherten zurück. Ab Mitte 2021 sind es schweizweit insgesamt 220 Millionen Franken.

**Die Generalagentur Belp.** Aktuell beschäftigt die Generalagentur Belp 43 Mitarbeitende – darunter 6 Lernende. Die Mobiliar Belp ist eine von 80 Unternehmerngeneralagenturen in der Schweiz. Sie ist mit den Standorten in Belp, Münsingen und Wattenwil nah bei ihren Kundinnen und Kunden.

Die Mobiliar, 1826 als Genossenschaft gegründet, ist die älteste private Versicherungsgesellschaft der Schweiz. Heute ist in der Schweiz jeder dritte Haushalt bei der Mobiliar versichert.

Und ausserdem

## Jugendfeier «bee clever»

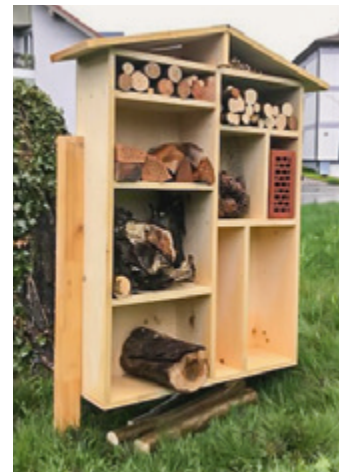
**Wahlkursprogramm vom 25. April.** ed. Am 25. April um 19 Uhr gewährten 6 Schüler und Schülerinnen Einblick in ihre



Entdeckungen und ihr sichtbares Schaffen in einer einmaligen Jugendfeier. Der Nutzen, den die fleissigen Bienen für die Natur und die Menschen bringen, ist seit Jahrtausenden bekannt. An Infotischen standen die Jugendlichen als Expertinnen und Experten über Bienen Red und Antwort und interviewten im Plenum den Imker, Christoph Sigrist. Welche Auswirkungen haben Egoismus und Ausbeutung? Wie, gut und richtig handeln?

Es gilt, clever und fair zu handeln: Gemeinsam statt einsam. Wie fragil das System ist, wie schwierig es ist, weise zu entscheiden, ist uns bewusst geworden. Wir sind in der Feier zusammengekommen, um die Schönheit der Natur zu würdigen, zu danken für das einmalige Geschenk dieser «Schöpfung», der wir alle angehören. Für unsere Lebensgrundlage lohnt es sich, einzustehen, einander zu unterstützen und zu ermutigen, um an einer guten, nachhaltigen Zukunft zu bauen.

Als Zeichen dafür hatten wir selbst nachhaltige Produkte hergestellt wie selbstgebackenen Honigriegel oder Wachtücher. Diese konnten gekostet und begutachtet werden. Und wir haben ein Wildbienenhotel gezimmert, das an der Feier installiert und befüllt wurde. Weiteres Befüllen mit Rinde, Holz, Laub, das aus euren Spaziergängen in der Natur stammt, steht allen frei. Der Schreinerei Imwinkelried, der Familie Sigrist, den 6 Wahlkursteilnehmenden, der musikalischen Begleitung, Diana Nafzger und der katholischen Kirche danken wir für die Ermöglichung und die finanzielle Unterstützung des Projekts. Elke Domig, Religionspädagogin.



Jeden Samstagvormittag:

**Markt auf dem Dorfplatz**

## Kita Fiorino

**Die Kita Kassiopeia heisst neu Kita Fiorino Wabern.** sn. Kassiopeia in Wabern, seit rund 10 Jahren in der Kinderbetreuung etabliert, gehört seit Anfang Jahr zur Fiorino-Gruppe, die in der Ostschweiz mehrere Standorte betreibt. Gemeinsame Werte in der Betreuung und im Umgang mit den Mitarbeitenden bilden für das Zusammenwachsen ein ideales Fundament. Die Zugehörigkeit zur Fiorino-Familie ist seit März auch im Namen sichtbar: Kita Kassiopeia heisst neu Kita Fiorino Wabern.

Die Übergabe der Kita und der langjährigen Mitarbeitenden der Kita Kassiopeia an die Fiorino-Gruppe hat bestens funktioniert. Martina Siegfried, die bisherige Co-Kitaleiterin, übernimmt neu die alleinige Kitaleitung der in Fiorino Wabern umbenannten Kita. Der äusserlich sichtbare Neuanstrich wird begleitet von einer Weiterentwicklung in der Pädagogik: Die moderne offene Kita-Arbeit, in der die Partizipation der Kinder stärker in den Fokus rückt, wird in den nächsten Monaten schrittweise vom Team selbst eingeführt. Ins Auge gefasst wird zudem eine Stärkung der Partnerschaft mit der Sprachheilschule Wabern, auf deren Areal sich die Kita Kassiopeia befindet. Ziel ist, vermehrt Kindern mit speziellen Bedürfnissen in der Sprachförderung gerecht zu werden.



Martina Siegfried, die bisherige Co-Kitaleiterin, übernimmt neu die alleinige Kitaleitung der in Fiorino Wabern umbenannten Kita. Der äusserlich sichtbare Neuanstrich wird begleitet von einer Weiterentwicklung in der Pädagogik: Die moderne offene Kita-Arbeit, in der die Partizipation der Kinder stärker in den Fokus rückt, wird in den nächsten Monaten schrittweise vom Team selbst eingeführt.



Die Fiorino-Gruppe betreibt seit 1992 mehrere Kita-Standorte in Ostschweizer Gemeinden und Städten. Mit der Kita Fiorino Wabern, die weiterhin für flexible Betreuung und lange Öffnungszeiten steht, erhält die Gruppe ersten Zuwachs im Kanton Bern.

Nähe schaffen inhaltliche Gemeinsamkeiten: Im Zentrum steht die Individualität des Kindes, die in den 3 Schwerpunktthemen Wald und Natur, Bewegung und Ernährung gefördert wird. Das Fachpersonal – es werden gemischte Betreuungsteams angestrebt – finden sowohl in der Ost-



schweiz als auch in Bern ein wertschätzendes Umfeld vor. Ein Einweihungsfest ist in der aktuellen Situation leider nicht möglich. Kitaleiterin Martina Siegfried freut sich aber, interessierte Eltern durch die Kita zu führen und ihnen das Team vorzustellen. Eine Besichtigung kann einfach über die Website ([www.fiorino.ch](http://www.fiorino.ch)) oder telefonisch (031 381 75 81) gebucht werden.

## Taizé-Reise



**Innehalten im Burgund.** ed. Vom 3. bzw. 7. bis 10. Oktober bieten wir wiederum die Gelegenheit, Einblick in die Communauté von Taizé zu erhalten. Diese wurde vom Schweizer Roger Schutz (1915–2005) während des Zweiten Weltkrieges gegründet. Wenn die Einrichtungen anfangs zum Unterschlupf für ungerechtfertigt gejagte Menschen diente, wandelte sie sich mit den Jahren zur betreuten Unterkunft für Kriegswaisen. Seit den 60er-Jahren strömen tausende Jugendliche jährlich ins Hügeldorf, schätzen die Einfachheit, die friedliche Stimmung und den Austausch mit zahlreichen Nationalitäten.

Seit den 60er-Jahren strömen tausende Jugendliche jährlich ins Hügeldorf, schätzen die Einfachheit, die friedliche Stimmung und den Austausch mit zahlreichen Nationalitäten.



Taizé lässt einen nicht mehr los, weil es einen tief beeindruckt und innerlich zu bewegen vermag, nicht nur von der Geschichte her. An diesem bekannten und spirituellen Ort beteiligen wir uns und wirken mit. Es wird auch Gelegenheit zu Ausflügen, Besichtigungen in Cluny und kleine Wanderungen geboten.

Die Organisatoren, Heiner Vögeli, ehemaliger Pfarrer in Toffen, und Elke Domig, Religionspädagogin i. A., nehmen Anmeldungen entgegen und geben gerne Auskunft: 079 688 84 10; [elke.domig@kathbern.ch](mailto:elke.domig@kathbern.ch). Informationen abrufbar bei: [www.kathbern.ch/belp](http://www.kathbern.ch/belp)



## Aus dem Gemeinderat

**Gutes Ergebnis der Jahresrechnung 2020.** Die Rechnung des Allgemeinen Haushalts weist einen Überschuss von 3,8 Mio. Franken aus. Die Abwasser- und die Abfallrechnungen schliessen mit einem leichten Defizit von insgesamt 0,1 Mio. Franken. Zusammen mit den zusätzlichen Abschreibungen von 3,2 Mio. Franken ergibt sich gegenüber dem Budget 2020 eine Besserstellung um 5,5 Mio. Franken. Grund dafür sind die um 5,7 Mio. Franken höheren Steuereinnahmen, die hauptsächlich mit 1,2 Mio. Franken bei den Einkommensteuern der Natürlichen Personen und mit 4,2 Mio. Franken bei den Gewinnsteuern der Juristischen Personen entstanden sind.

Damit konnten auch verschiedene zusätzliche Kosten für den Unterhalt von Anlagen, für den Lastenausgleich «Lehrerbesoldungen» sowie 0,25 Mio. Franken für die direkten Coronamassnahmen aufgefangen werden.

Die 4,8 Mio. Franken Nettoausgaben für die Investitionen konnten somit selbstfinanziert werden.

Das Eigenkapital, das für zukünftige Aufwandüberschüsse zur Verfügung steht, hat um 7 Mio. Franken auf total 20 Mio. Franken zugenommen.

Der Gemeinderat ist sich bewusst, dass die hohen Steuereinnahmen teilweise auf einmalige Ereignisse zurückzuführen sind, und wird die Entwicklung weiterhin aufmerksam verfolgen. Die geplanten hohen Investitionen in die Schulanlagen können aber auf einer gesunden finanziellen Basis in Angriff genommen werden.

**Wettbewerbsverfahren Lehrschwimmbecken.** Mitte April hat sich im Wettbewerbsverfahren für ein neues Lehrschwimmbecken in der Neumatt die Jury ein 1. Mal getroffen und das Wettbewerbsprogramm, wie es vom Gemeinderat beschlossen worden ist, beraten. Die Sachpreisrichter sind Vizegemeindepräsident Stefan Neuenschwander und der Leiter Familie und Bildung Michel Weber sowie Gemeindepräsident Benjamin Marti, der den Vorsitz hat. Es konnten bestens qualifizierte Architektinnen und Architekten als Fachpreisrichterinnen und Fachpreisrichter gewonnen werden. Als Verfahrensleiter amtiert der bereits gut bekannte Fritz Schär. Zu den beigezogenen Expertinnen und Experten gehört auch Ingrid Tschirren, eine langjährige Schwimmlehrerin aus Belp.

Am 26. April ist der offene Wettbewerb aufgeschaltet worden. Architekturbüros, die sich beteiligen wollen, müssen sich bis am 14. Mai anmelden und ihre Pläne bis zum 8. Oktober einreichen. Die Jurierung erfolgt dann bis Mitte November.

## Das Wort des Gemeindepräsidenten

**Liebe Belperinnen und Belper.** Bei Redaktionsschluss flattert eine Meldung rein, die mich nun echt begeistert: Die Gebrüder Müller kaufen das Hotel am Flughafen! Laut Zeitungsbericht werden sie eine Kernsanierung vornehmen und den Gastro- und Hotelbetrieb in 2 Jahren wiedereröffnen.

Das Gebäude ist seit 5 Jahren ausser Betrieb und der Verfall immer deutlicher sichtbar. Dieser Zustand ist ein Stich ins Herz der vielen Besucherinnen und Besucher dieses beliebten Ausflugsziels. Lange war kein Ausweg in dieser verfahrenen Situation in Sicht. Es hat ein paar glückliche Umstände gebraucht und Leute, die einander kennen und schätzen. Gerade Letzteres ist zum Erreichen von Zielen immer wieder von unschätzbarem Wert. Da ist die emotionale Verbundenheit der Gebrüder Müller zu ihren familiären Wurzeln, verbunden mit dem Wunsch, dem Ort ihrer Herkunft etwas zurückzugeben. Da ist aber auch das persönliche Engagement des Berner Stadtpräsidenten, der – obwohl kein Fan der Aviatik – fand, so könne es doch nicht weitergehen. Und da ist eine kluge Führung des Flughafens, die richtig kombiniert hat und ein Kernanliegen ihres Betriebs mit Flexibilität und dem Sinn für das Momentum zum Fliegen gebracht hat.



Wohl ist die Gemeinde nicht Baubewilligungsbehörde für Gastrobetriebe. Doch kann ich versichern, dass Belp als Standortgemeinde ihr Möglichstes tun wird, damit der Besuch des Flughafens schon bald wieder mehr Freude bereitet. Und mit der Betreiberin des Flughafens hoffe und wünsche ich, dass auch der Flugbetrieb bald wieder der Grund unserer Fahrt zum Flughafen sein wird.

**Benjamin Marti**

Das Grundstück Schulanlage Neumatt ist relativ gross. Die Gemeinde will als Resultat des Wettbewerbs erfahren, wo auf dem Grundstück idealerweise ein Lehrschwimmbecken realisiert werden kann, das die spätere Weiterentwicklung des Schulraums unterstützt. Ein Rundgang auf dem Gelände hat gezeigt, dass die Anlage sowohl von der Schafmattstrasse wie auch von der Neumatt- und der Hühnerhubelstrasse erreicht wird. Dieser Aspekt ist eine nicht ganz einfache Ausgangslage für die weitere Entwicklung.

Die Planung für ein neues Lehrschwimmbecken ist deshalb lanciert worden, weil das bestehende Becken in der Mühle-

matt am Ende seiner Lebensdauer angelangt ist und die Planung für die neue Schulanlage Mühlematt dem Beschluss der Gemeindeversammlung folgend kein Lehrschwimmbekken beinhaltet. Die Bevölkerung wird voraussichtlich im kommenden Jahr über einen Projektierungskredit befinden können.



**Ein zentrales Element der Ortsplanung ist die Entwicklung des Zentrums.** Seit dem Kauf des Schlosses vor 9 Jahren besitzt die Gemeinde im Zentrum ein grosses zusammenhängendes Stück Land. Zu Beginn der Ortsplanung haben wir in einer Werkstattveranstaltung den hohen Wert dieses Zentrums für die Identität und das Zusammenleben erkannt. Entsprechend hat die Gemeinde in die Frage investiert, wie der Ort künftig aussehen und was dort passieren soll.

Unmittelbar von der neuen Bauordnung betroffen ist «nur» die Umzonung der Amtsschreibermatte hinter dem Dorfschulhaus, doch hat alles einen Zusammenhang, weil das denkmalgeschützte Gebiet vom Schloss bis zum Amtsschreiberhaus reicht und die Planung für das gesamte Gebiet erfolgen musste.

**Die Gemeinde verfolgt im Zentrum 4 Ziele:** 1. Das Dorfzentrum mit dem Dorfplatz soll mit dem Schloss verbunden werden.

2. Das Schlossareal soll attraktiv gestaltet werden und zu einem zentralen und beliebten Aufenthaltsort für den Alltag, aber auch für kleinere und grössere Veranstaltungen werden.

3. Die Turnhalle zum Dorfschulhaus soll ersetzt werden durch ein Gebäude, das viel mehr kann als eine Turnhalle und sich trotz seiner Grösse gut ins Gebiet einfügt.

4. Die Gemeinde will eine Antwort auf die Frage erhalten, welche Teile des grossen Areals grün bleiben sollen und welche Teile unter Einbezug der räumlichen Qualität bebaut werden dürfen.

Nun interessiert der Stand der Planung zum Erreichen dieser Ziele. Beim 1. Ziel spielt eine Rolle, dass der Abschnitt Dorfstrasse vom Kreuzstock bis zur Bäckerei Pesse dringend saniert werden sollte. Deshalb hat der Gemeinderat eine 1. Studie in Auftrag gegeben, die den Einbezug der Strasse in das genannte Ziel aufzeigen soll. Das Resultat liegt vor, ist aber noch nicht in den Gremien diskutiert. Es zeigt sich die Möglichkeit einer Erweiterung des Dorfplatzes mit Verwendung des gleichen Bodenbelags bis zur Schlossmauer. Die Schlossmauer darf in der Ecke zur Metzgerei Schwander in angemessener Breite geöffnet werden, so dass eine direkte Verbindung zum Teich entsteht.

Die Attraktivität des Schlossareals soll verbessert werden, indem der Dorfschulhausplatz autofrei wird und das Gelände eine Hostet, also einen Obstbaumgarten, erhält. Natürlich ist die Anlieferung der Holzschnitzel zur Heizung der Nahwärmeversorgung berücksichtigt und ebenfalls grös-

sere Freiflächen für die Schule und für Veranstaltungen. Der Parkplatz Mittelstrasse und die Tennisplätze sind von der Planung nicht betroffen.

Der Erweiterungsbau Schulanlage Dorf – so heisst der Ersatz der Turnhalle – enthält eine BASPO-Normturnhalle, die um ein Geschoss in den Boden gebaut wird, so dass normale Wandgestaltungen möglich sind. Im Erdgeschoss befindet sich neben der Garderobe für die Tagesschule auch eine öffentliche Toilette. Das Obergeschoss steht der Tagesschule zur Verfügung. Weiter integriert in den Erweiterungsbau ist eine Warmwasserspeicheranlage für die Energie Belp AG. Diese ermöglicht einen optimierten Betrieb der Nahwärmeversorgung und den Rückbau von Ölfeuerungen, die heute für die Spitzenlast eingesetzt werden. Das Gebäude misst eine Höhe von lediglich 8 Meter gegenüber der Firsthöhe des Dorfschulhauses von 19 Meter.

Bleibt die Frage nach der gemäss Denkmalpflege bebaubaren Flächen zwischen Dorfstrasse und dem Amtsschreiberhaus und des Kefiturms. Einerseits ist ein öffentliches Gebäude entlang der Mittelstrasse möglich. Doch das ist Zukunftsmusik. Deshalb gibt es hierzu keine konkrete Planung und die heutige Nutzung ist nicht angetastet. Bebaut werden darf die Amtsschreibermatte hinter dem Dorfschulhaus. Diese ist im Besitz der H. U. Müller Holding AG. Diese Ausgangslage hat die Gemeinde veranlasst, mit dem gebürtigen Belper Hans-Ueli Müller in eine spannende Planung einzusteigen. Das Resultat ist der Verkauf der Kindergartenparzelle Kefigässli und die Integration von 2 Kindergärten in die Wohnüberbauung Amtsschreibermatte. Die Bauordnung der Amtsschreibermatte wird Teil der Abstimmung über die Ortsplanung sein. Die Gemeinde erachtet es als gesellschaftlich interessant, Kindergärten in eine private Wohnsiedlung zu integrieren, und sie hat in Hans-Ueli Müller einen Partner gefunden, der solche Konstellationen ausdrücklich wünscht.

Sowohl der Verkauf der Kindergartenparzelle wie der Kredit für den Erweiterungsbau wird dem Volk vorgelegt werden, allerdings erst nach der Zustimmung zur Ortsplanung. Der Gemeinderat sieht in der hier beschriebenen Planung einen echten Meilenstein in der Entwicklung des Herzens unseres Dorfes. Die Architektur ist das eine, doch das wirkliche Ziel ist die Belebung des Dorfes in der Vielfalt, die unsere Bevölkerung ausmacht.



**Wie weiter nach der öffentlichen Auflage der Ortsplanung?** Die Ortsplanung ist bis zum 10. Mai öffentlich aufgelegt. Die angebotenen Sprechstunden sind rege beansprucht worden, und auch sonst sind viele interessante Gespräche mit Betroffenen und Interessierten geführt worden. Erwartungsgemäss ist auch eine Anzahl Einsprachen eingegangen. Der Leiter Planung und Infrastruktur zusammen mit dem Gemeindepräsidenten wird bemüht sein, zwischen Ende Mai und Mitte Juni mit allen Einsprechenden ein persönliches Gespräch zu führen. Dies auch in der Hoffnung, dass ein Teil der Einsprachen bereinigt werden kann. Wo das nicht der Fall ist, werden die Einsprachen zur Beurteilung an das kantonale Amt für Gemeinden und Raumordnung weitergeleitet. Parallel wird die Ortsplanung für die Volksabstimmung vom 26. September vorbereitet. Die Gemeinde ist bemüht, laufend neues Informationsmaterial zu produzieren und bekannt zu machen.

**Führungen durch Belp zur Ortsplanung.** Auf einem rund einstündigen Rundgang durch Belp erfahren Sie direkt vom Gemeindepräsidenten Benjamin Marti spannende Details zu geplanten Projekten der Ortsplanung. Welche Hintergründe haben bei den einzelnen Massnahmen eine Rolle gespielt? Welche qualitätssichernden Verfahren wurden angewendet? Wohin könnte sich die Gemeinde entwickeln? Das und vieles mehr erfahren Sie während der Führung. Spazierend besuchen Sie die Areale Hohburg-Schulhaus, Schloss, Amtsschreibermatte, Muracher und altes Migros-Areal.

**Anmeldungen** mit Namen, Vornamen und Telefon/Mail via [www.belp.ch/ortsplanung](http://www.belp.ch/ortsplanung) (Veranstaltungen, Doodle-Link), wo auch die freien Plätze publiziert werden.

**Termine:** Samstag, 29. Mai, von 10 bis 11.30 Uhr; Freitag, 11. Juni, von 15 bis 16.30 Uhr; Mittwoch, 23. Juni, von 15 bis 16.30 Uhr; Mittwoch, 30. Juni, von 19 bis 20.30 Uhr.

**Treffpunkt:** Hohburg-Schulhaus, Hohburgstrasse 8, Belp, maximal 15 Personen pro Führung. Die Führungen finden bei jedem Wetter statt.

**Auskünfte:** 031 818 22 10, [event@belp.ch](mailto:event@belp.ch)

## Marktgeschehen

**Neue Angebote auf dem Wochenmarkt.** fs. Nach einer recht stillen Winterphase sieht es am Samstagvormittag auf dem Dorfplatz nun wieder viel lebendiger aus. Neben den bewährten Anbietern gibt es neue Angebote: Eines davon sind die **asiatischen Spezialitäten der Familie Tangeswaran vom «Kreuz»**, die damit die Nachfolge der Familie Chour antritt. Wer als Take-away gerne weitere Köstlichkeiten aus der «Kreuz»-Küche möchte, wird am Stand innert kurzer Zeit ebenfalls bestens bedient. Dann ist seit einigen Wochen das **«Waffel-Mobil»** auf dem Markt zu sehen, wo es zum Sofort-Essen, oder zum Mitnehmen, eine Auswahl von frisch zubereiteten Waffeln (plus frisch gebrauten Kaffee, wer das möchte), gibt. Bei Redaktionsschluss stand weiter in Aus-

sicht, dass es – mindestens bis Ende Juni – einen neuen Blumenstand geben wird: **Markus Stucki, Gartenbau in Toffen**, wird den Markt mit seinen Freiland-Blumen bereichern. Die beliebte «Blumenfrau» unseres Marktes, Monika Rufer, wird für einige Wochen Pause machen. Anfang Monat gabs am Samstagvormittag auf dem Dorfplatz einen **Alpkäsestand**. Dabei wird die **Familie Wanzenried aus dem Eriz** vorerst einmal schauen, ob ein Bedarf vorhanden ist, und dabei weitere Spezialitäten anbieten. Da gegenwärtig alles «im Fluss» ist, sind Sie, liebe interessierte Leserinnen und Leser, eingeladen, sich am Samstagmorgen gleich selber auf dem Dorfplatz umzuschauen. Sie haben es auch in der Hand, dafür zu sorgen, ob jemand als Anbieter bleibt, oder sich ihm der Marktauftritt nicht rechnet. – **Immerhin:** Seit April ist mindestens ebenfalls die Gartenwirtschaft des «Kreuz» offen und lädt zum Verweilen ein.



Den Markt auf unserem Dorfplatz gibts seit Mai 1987. - Hier ein fs.-Bild eines Monatsmarkts dieses Jahres, das zeigt, wie es dazumal am Samstagmorgen auf dem Dorfplatz ausgesehen hat. Etwas altertümlich, aber doch wie auf einem richtigen «Märit».



## Sicherheitstipp

**Mehr Unfälle durch schlechte Beleuchtung.** Pro Jahr ereignen sich

rund 286 000 Sturzunfälle. Geeignete Beleuchtung könnte viele dieser Stürze verhindern. Umgekehrt erhöhen beschädigte Lampen, zu helle



Leuchten oder falsch eingesetzte Lichter die Sturzgefahr.

**Weniger Unfälle durch gute Beleuchtung.** Licht unterstützt unsere Orientierung. Wir erkennen Hindernisse so besser.

Das alles ist für die Sturzprävention sehr wichtig. Licht hat auch einen positiven «Placeboeffekt». Wenn es hell ist, fühlen wir uns grundsätzlich sicherer.

Wenn natürliche und künstliche Lichtquellen richtig angeordnet sind, finden wir unseren Weg besser – und sicherer. Auch am Tag ist eine gute Beleuchtung wichtig. Vor allem drinnen:

Dunkle Bereiche müssen gut ausgeleuchtet sein, damit sie sicher sind. Ebenfalls für Treppen und Zugänge zu Gebäuden gilt: sorgfältig ausleuchten.

**Licht bewusst einsetzen.** Licht wirkt dann kontraproduktiv, wenn es blendet. Das gilt es deshalb zu vermeiden. Ausserdem ist es wichtig, Lichter immer auch aus Sicht von Menschen im Rollstuhl zu beurteilen.

Wer Lichtquellen sinnvoll einsetzt, kann zusätzlich Energie sparen. Das klappt, wenn das Gebäude sinnvoll ausgerichtet ist, mit Tageslichtsteuerungen, Präsenzmeldern und dem Einsatz moderner Lampen, Glühbirnen usw.

**Normen für Beleuchtung und weitere Infos.** Weitere Informationen zum Thema Beleuchtung finden Sie in der europäischen Norm SN EN 12464-1, in der Norm SIA 500 Hindernisfreie Bauten (Kapitel 4: Orientierung und Beleuchtung; Anhang D: Beleuchtung und Kontrast), in der Norm SLG 104 «Richtlinie Alters- und sehbehindertengerechte Beleuchtung im Innenraum» sowie bei der Schweizerischen Fachstelle für behindertengerechtes Bauen.

**Auf der Seite [www.bfu.ch](http://www.bfu.ch) finden Sie nützliche Tipps zu Unfallverhütung.**

**Peter Räber**, bfu-Sicherheitsdelegierter der Gemeinde, 031 819 21 13, 079 246 43 88 oder [bfu-belp@belponline.ch](mailto:bfu-belp@belponline.ch)

## Quartier-Rundgang

**Sorgende Gemeinde – Caring Community.** ed. Am 22. April unternahm die Spurgruppe mit interessierten Besucherinnen und Besucher einen 1-stündigen Rundgang im Hohburg-Quartier. Wir waren unterwegs zu auskunftsbereiten Nachbarinnen und Nachbarn, die auf ihre Art aufmerksam eine Sorge-Kultur leben. In kurzen Gesprächen erhielten wir neue Impulse für eine gelingende Nachbarschaft. Der nächste Rundgang für Junge und Ältere findet am 10. Juni erneut im Hohburg-Quartier statt. Besammlung um 14.30 Uhr in der katholischen Kirche. Ende der Veranstaltung etwa 16.15 Uhr. Anmeldung bis: Mittwoch, 2. Juni, bei Andrea Luyten, 031 819 44 14, [andrea.luyten@refbelp.ch](mailto:andrea.luyten@refbelp.ch)



## Orientierungslauf

**23. Juni in Belp.** Am Mittwoch, 23. Juni, 17.30 bis 19.30 Uhr, organisiert der Orientierungslaufverein ol norska in Belp

einen Dorf-OL. Start und Ziel befinden sich beim Dorfschulhaus. Teilnehmen können alle, ob Anfängerinnen/Anfänger oder Profis!



Der Orientierungslauf findet im bewohnten Gebiet statt und nicht im Wald. Dabei sind eine rasche Orientierung, sofortiges Erkennen und Entscheiden sowie schnelle Beine gefragt. Es gibt keine Kategorien nach Geschlecht oder Alter, sondern 5 unterschiedlich lange Strecken (sog. Bahnen), die der Läufer / die Läuferin auswählen kann. Aus Corona-Gründen ist aber eine vorgängige Anmeldung erforderlich. Die nötige OL-Ausrüstung wird zur Verfügung gestellt (z. B. Badge = elektronischer Postenspeicher).

Die Organisatoren von ol norska bitten alle betroffenen Anwohnenden in Belp um Verständnis, wenn an diesem Abend irgendwo OL-Posten stehen und Sporttreibende eilig durchs Quartier rennen.

Weitere Informationen unter [www.olnorska.ch](http://www.olnorska.ch)

### Vermietung Forsthaus Weierboden – wir sind online

**Reservation unter [www.forsthaus-belp.ch](http://www.forsthaus-belp.ch).** Die Burgergemeinde vermietet das Forsthaus Weierboden (am Belpberg) für private Anlässe wie Familien- und Geburtstagsfeiern, Firmenanlässe usw. Das Haus hat Platz für max. 50 Personen und bietet zweckmässig eingerichtete Küche, Schwedenofen, Grill im Aussenbereich (behindertengerechter Ausbau). – Miete inkl. Geschirr 290 Franken.

**Auskünfte und Reservation** bei Jolanda Bachmann, Administration Forsthaus, 079 371 54 74.

GEMEINDE BELP 

# FERIENPASS

**Der Sommer-Ferienpass steht vor der Tür! II.** Über 70 abwechslungsreiche Angebote warten diesen Sommer auf die Schülerinnen und Schüler vom Kindergarten bis zur 9. Klasse. Wie wärs zum Beispiel mit Windsurfen, Tennis, Tauchen, Bogenschiessen, Segelfliegen oder Tanzen? Oder lieber

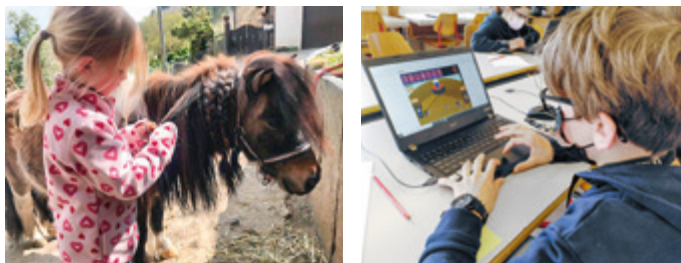


etwas Handwerkliches wie einen Leuchtturm bauen, eine Lichterkette basteln, eine Eule nähen oder die Taschenmesser-Prüfung absolvieren? Unsere Tierfreunde kommen auch nicht zu kurz! Lerne alles rund ums Pferd, mache mit bei der Fledermaus-Safari oder erfahre, wie ein Vermisstensuchhund arbeitet. Noch nicht genug? Kreiere feine Stängeli-Glace, besuche die Feuerwehr Regio Belp, werde zum Lieblings-Babysitter und entdecke alle weiteren Kurse und Neuheiten online unter [www.ferienpassbelp.ch](http://www.ferienpassbelp.ch)

Die Anmeldephase für den Sommer-Ferienpass beginnt am Sonntag, 16. Mai, und endet am Sonntag, 6. Juni.

Wir verfolgen aufmerksam die Covid-19-Entwicklung und reagieren laufend auf die aktuelle Situation. Alle Kursleitenden werden ein Corona-Schutzkonzept einreichen, das geprüft wird.

**Rückblick Frühlings-Ferienpass.** Unglaubliche 1200 Kursbuchungen haben wir im Frühling verzeichnet. Das ist Rekord! Wir danken allen Kursleitenden, Begleitpersonen und den Kindern herzlich für den tollen Ferienpass.



Weitere Fotos des Frühling-Ferienpasses sind online unter [www.ferienpassbelp.ch](http://www.ferienpassbelp.ch) zu finden.



**Einsteiger-Gruppenunterricht.** **Was:** gemeinsam mit anderen im abwechslungsreich angeleiteten Gruppenunterricht während eines Jahres vertieft ein Instrument kennenlernen, erste Grundlagen erarbeiten, zusammen Musik machen. Nach dem Jahreskurs wird sorgfältig geprüft, wie die Gruppenmitglieder auf dem Weg, das Instrumentalspiel zu erlernen, weiter optimal begleitet werden können. **Wer:** Kinder ab 3. Klasse (oder gemäss Ausschreibung). **Gruppengrösse:** mindestens 3, maximal 5 Kinder. **Wann und wo:** siehe Kursausschreibung ab Mitte Mai unter [www.ms-guerbetal.ch](http://www.ms-guerbetal.ch). **Lektionsdauer:** 40 Minuten – 18 Lektionen/Semester. **Kosten:** 300 Franken/Semester (Kursdauer 2 Semester). **Anmeldetermin:** 18. Juni. **Kursbeginn:** Woche vom 23. August.

Weitere Gruppenangebote – insbesondere auch für jüngere Kinder – finden Sie unter [www.ms-guerbetal.ch](http://www.ms-guerbetal.ch). Fragen beantworten wir gerne telefonisch unter 031 819 45 16 oder per E-Mail unter [info@ms-guerbetal.ch](mailto:info@ms-guerbetal.ch)

**Die Instrumenten-Arche** – eine Reise in die Welt der Instrumente – **Aufführung für Kinder. Samstag, 19. Juni, Aaresaal,**



# Physiotherapie Bahnhofplatz Belp

für Einzelbehandlungen und Kurse

Nebst unserem bisherigen Angebot in Einzelbehandlungen für Physiotherapie und Craniosacral Therapie führen wir im Gruppenraum (1. Stock) folgende Kurse durch:

### Rückenfit

Montag, 8.30 - 9.30 Leitung: Gabi Cebulla

### Zeitgenössisches Pilates

Freitag, 8.30 - 9.30 Leitung: Carmen Hartmann

### Rückbildungsgymnastik mit dem Baby

Montag, 10.00 - 11.00 Leitung: Stefanie Krause

### Beckenbodengymnastik

Mittwoch 10.00 - 10.45 Leitung: Stefanie Krause

### Sypoba - Gleichgewicht und Kraft

Donnerstag, 12.15 - 13.00 Leitung: Andrea Hofstetter

### Hatha Yoga

Mittwoch, 18.00 - 19.15 gemischte Gruppe

Montag, 17.00 - 18.00 Männer reiferen Alters  
Leitung: Rosmarie Walthert

Mehr Informationen unter

[www.physiobelp.ch](http://www.physiobelp.ch), [info@physiobelp.ch](mailto:info@physiobelp.ch)

Bahnhofstrasse 11, 3123 Belp, T 031 819 23 13

## Eduard Leuenberger GmbH



3123 Belp  
Rubigenstrasse 19  
Tel. 031 819 14 23  
079 443 58 03

[leuenberger@belponline.ch](mailto:leuenberger@belponline.ch)  
[www.leuenberger-gmbh.ch](http://www.leuenberger-gmbh.ch)

Wand- und  
Bodenbeläge  
Ofenbau  
Cheminées

## KÜPFER HOLZBAU AG Kaufdorf

Neubau Umbau Dach & Fassade

[info@kuepfer-holzbau.ch](mailto:info@kuepfer-holzbau.ch) Telefon +41 31 809 02 31  
[www.kuepfer-holzbau.ch](http://www.kuepfer-holzbau.ch)

Vom Ziegel bis zum Parkett,  
alles unter einem Dach



**REUSSER**  
DACH+FASSADEN AG  
Allmendstrasse 21  
3127 Mühlethurnen

- Steil-/Flachdächer
- Isolationen
- Gerüstbau
- Solaranlagen
- Kranarbeiten

031 809 01 40  
[info@reusserag.ch](mailto:info@reusserag.ch)  
[www.reusserag.ch](http://www.reusserag.ch)



## Brönnimann

Pneuhaus Belp

- Reifen
- Alufelgen
- Autozubehör
- [www.pneu-belp.ch](http://www.pneu-belp.ch)

Pneuhaus Brönnimann AG  
Hühnerhubelstrasse 73  
3123 Belp

Tel. 031 819 55 22  
[info@pneu-belp.ch](mailto:info@pneu-belp.ch)

## Die Energiewende beginnt zu Hause.

Emch+  
Bergen



Ihre Energieberater  
Beat Bachmann  
Mark Aleksic

Wir erklären Ihnen GEAK\*, ZEV\*\* und CO<sub>2</sub>-Bilanz und unterstützen Sie in allen Fragen der energetischen Gebäudesanierung.

\* Gebäudeausweis der Kantone  
\*\* Zusammenschluss zum Eigenverbrauch

[www.emchberger.ch/energieeffizienz](http://www.emchberger.ch/energieeffizienz)



## Bestattungsdienst

Patric Bärtschi Köniz  
Köniz-Wabern-Belp-Region

[www.bestattungkoeniz.ch](http://www.bestattungkoeniz.ch)  
Kompetente Beratung

Tel. 031 974 00 60  
Tag und Nacht

Ihr Bestattungsunternehmen in der Region mit langjähriger Erfahrung

«Mir si gärn persönlich  
für nech da.»

Bruno Messerli, 031 812 45 41  
Stefan Zeller, 031 812 45 45  
BEKB Belp

Persönlich begleiten. Aus Überzeugung.



BEKB

[bekb.ch](http://bekb.ch)

**Dorfzentrum. Um 10 und um 11.30 Uhr** führen Lehrpersonen der Musikschule das Instrumenten-Vorstellungsstück **«Die Instrumenten-Arche»** des Berner Komponisten Erich Plüss auf. Die Erzählerin Astrid Pfarrer führt durch die Geschichte, in welcher (fast) alle Instrumente vorkommen, die an unserer Musikschule erlernt werden können – und diese werden dann natürlich auch zu hören sein! (Dauer: ca. 35 Minuten)



**Zwischen den beiden Aufführungen** stehen Lehrpersonen, Schulleitung und Administration für **kurze Beratungen** zur Verfügung. Instrumente können aus Hygienegründen an diesen Samstagen nicht ausprobiert werden. Wir empfehlen, bei Interesse im Anschluss zum Beispiel ein **Schnupper-Abonnement** zu lösen. Dieses ermöglicht es, ein Instrument etwas besser kennen zu lernen und einen vertieften Einblick in den Unterricht zu erhalten.

Ebenso **bis Ende Juni** gültig ist das Angebot einer **kostenlosen Ausprobieren-Beraten-Checken-Lektion**.

Mehr Informationen dazu finden Sie auf unserer **Website** [www.ms-guerbetal.ch](http://www.ms-guerbetal.ch) (oder erfragen Sie an den offenen Türen).

**Eintritt frei – Kollekte – Durchführung gemäss geltenden Bestimmungen** (Stand Mitte Mai: 50 Personen/Aufführung) – **informieren Sie sich unter [www.ms-guerbetal.ch](http://www.ms-guerbetal.ch)**

**Orchesterkonzert – Samstag, 19. Juni, 17 Uhr, Aaresaal, Dorfzentrum.** Das JuniorOrchester (Leitung Dorothee Schmid) und das SymphonicOrchester (Leitung Urs Stähli und Javier López) präsentieren hoffentlich wieder einmal einem Publikum vor Ort, was sie während des letzten Schuljahres/Semesters erarbeitet haben. Platzzahl voraussichtlich beschränkt.

## Ortsmuseum

**Draussen sein!** sj. Die wärmer werdenden Tage und die erblühende Natur locken nach draussen, Spaziergänge und Treffen an der frischen Luft haben in Pandemiezeiten erst recht Hochkonjunktur und befeuern vielleicht auch Lust und Musse, genauer hinzuschauen, sich auf die Umgebung einzulassen, Erwartetes und Unerwartetes zu entdecken und zu erkunden. Die aktuellen Ausstellungen im Schloss Belp widerspiegeln diesen Reiz, weshalb wir den einleitenden Ausruf gern mit einem herzlichen «Hereinspaziert!» verbinden.

**Freilicht- oder eben Pleinairmalerei** war die grosse Leidenschaft von Hanni Bay. Bis ins hohe Alter war sie am liebsten

mit Staffelei, Klappschemel, Schirm und Malutensilien unterwegs, um die Natur in all ihren Farben, zu jeder Jahreszeit und bei wechselndem Licht einzufangen. Um den Kunstbetrieb und den vorherrschenden Kunstgeschmack scherte sie sich nicht, sondern nahm sich die Freiheit, primär ihren eigenen Ansprüchen und Leidenschaften nachzugehen und sich selbst nicht zu ernst zu nehmen. Auf einer Postkarte karikierte sie sich 1958 unterwegs im Meienried gleich selbst.



Ob Blumenstraus, Schrebergarten, Flusslandschaft oder Bergwelt – der Funke springt vielleicht gerade deshalb bis heute auf die Betrachtenden über, schaffen Brücken zu eigenen Wahrnehmungen oder inspirieren dazu, beim nächsten Ausflug bewusster hinzuschauen, was uns die Natur vors Auge zaubert.



**Rausgehen, genau hinschauen und entdeckend lernen** findet sich als Thema auch in der zweiten Ausstellung im Schloss wieder. Fotos, Aufsätze, Reiserouten oder auch das Liederbüchlein für in den Rucksack erinnern an Maibummel, Exkursionen und Schulreisen, die darüber hinaus nicht nur im Interview mit Langzeitlehrerin Lydia Studer, sondern auch in den weiteren Zeitzeugeninterviews zur Sprache kommen. Schriftlich belegt sind Schulausflüge und -reisen in Belp seit 1875. Von Ross und Wagen berichtet da Frau Studer noch, und so sehr sich Art und Weise, pädagogischer Hintergrund und die Zeiten geändert haben, das gemeinsame Verlassen des Klassenzimmers gehört längst zum Repertoire und bleibt für jede und jeden wohl unvergessen.



**Die Bergtour als rufschädigende Extravaganz.** Die Selbstverständlichkeit, in der unsereins heute losziehen kann, lässt manchmal vergessen, dass es sich dabei teils um hart erkämpfte Freiheiten handelt. So erlebte die von Kind auf begeisterte Berggängerin Hanni Bay noch, dass es sich für junge Frauen nicht ziemte, auf Bergtouren zu gehen. 1905 schloss sie sich dennoch dem frisch gegründeten Akademischen Alpenclub Bern an und schrieb sich – als der SAC 1907 die Frauen aus allen Sektionen ausschloss – frank und frei als «Herr H. B., Kunstmaler» bei der Sektion Oberhasli ein. Es war längst nicht das einzige Mal, dass sie sich über Konventionen hinwegsetzte und sich für Gleichberechtigung und Freiheiten stark machte.

– Doch dazu gern mehr bei Ihrem nächsten Ausflug ins Schloss. Wir freuen uns auf Sie!

**Öffnungszeiten Ortsmuseum:** Ausstellungen im Schloss bis 4. Juli – «Ab id Schuel!» und «Hanni Bay – geboren in Belp».

**Öffnungszeiten:** Freitag, 17 bis 19 Uhr, Samstag 10 bis 16 Uhr, Sonn- und Feiertage 13 bis 16 Uhr. Aktuelle Informationen zu Ausstellung(en) und Angeboten: [www.ortsmuseumbelp.ch](http://www.ortsmuseumbelp.ch)  
**Kontakt Ortsmuseum:** [kontakt@ortsmuseumbelp.ch](mailto:kontakt@ortsmuseumbelp.ch), Ortsmuseum Belp, Abt. Generationen und Soziales, Gartenstrasse 2, 3123 Belp, 078 663 07 83, [www.ortsmuseumbelp.ch](http://www.ortsmuseumbelp.ch)

## Gemeindebibliothek

**Lesesommer!**

Ein Projekt von Bibliotheken  
in und um Bern

**Zum 3. Mal Lesesommer in Belp!** Am **23. Juni** ist es wieder so weit; dann fällt der **Startschuss** für den Lesesommer in und um Bern. Die Bibliotheken aus der Region lancieren

dieses Leseförderungsprojekt, das Kinder und Jugendliche zum Lesen animieren und die Freude und den Spass an Geschichten wecken soll. Mit ihrem Angebot an zeitgemässen, ansprechenden und auf die unterschiedlichen Lesestärken der Kinder abgestimmten Büchern möchten die Bibliotheken sie ermuntern, zu ihrem Vergnügen zu lesen. Dass dadurch gleichzeitig ihre Lesefertigkeit verbessert wird, ist eine schöne Nebenerscheinung. Dazu eignet sich die lange Sommerpause vortrefflich. Was gibt es Schöneres, als lesend in der Hängematte abzutauchen in Piraten-, Abenteuer- oder ...geschichten. Auch in der «Badibibliothek» im Giessenbad findet man Bücher und Comics. Die Teilnahme am Lesesommer ist ganz einfach. Ab **Mittwoch, 23. Juni, holen die Kinder ihren persönlichen Lesepass**, der bis zum 22. Juli abgeholt werden kann. Sobald man einen Lesepass hat, darf gelesen werden. Die Kinder müssen bis zum **21. August** an mindestens **30 Tagen je 15 Minuten gelesen** haben. Jeder Lesetag wird im Pass angekreuzt und am Ende wird der ausgefüllte Pass von den Eltern unterschrieben. Wer den ausgefüllten Lesepass bis zum **27. August** in seiner Bibliothek abgibt, erhält als Belohnung eine Urkunde und ein Geschenk. Am **Samstag, 4. September**, feiern wir gemeinsam den **Abschluss des Lesesommers**. «Lang lese der Sommer!»

Aufgrund der Corona-Massnahmen ist es unsicher, welche Veranstaltungen stattfinden können. Bitte informieren Sie sich auf der Homepage [www.winmedio.net/belp](http://www.winmedio.net/belp)

## Redaktionsschluss

für die nächsten Ausgaben des «Belpers»:

**Mittwoch, 2. Juni**, bei Eliane Schär, und **Mittwoch, 30. Juni**, bei Kurt Schwander, **jeweils um 19 Uhr**.

Die Redaktionsdaten sind auch unter [www.derbelper.ch](http://www.derbelper.ch) abrufbar. Redaktionsadresse: [redaktion@derbelper.ch](mailto:redaktion@derbelper.ch)



Redaktorin

Redaktor

gesucht!

Der Vereinsverband Belp VVB sucht ab sofort eine Redaktorin / einen Redaktor für den Belper. Zu redigieren sind 3 bis 4 Belper-Ausgaben jährlich zur Entlastung der Redaktion.

#### **Aufgaben:**

- Redigieren von Berichten
- Vereinzelt VVB-Berichten verfassen
- Zusammenstellen der Berichte und Bilder für die Druckerei
- Erteilen des Gut-zum-Drucks
- Betreuung der ganzen Ausgabe
- Korrespondenz mit den Berichterstatterinnen und Berichterstattern der Vereine

Der Zeitaufwand beträgt zirka 20 bis 28 Stunden pro Ausgabe. Der Belper erscheint monatlich. Du hast 3 Abgabetermine und kannst dir deine Zeit daneben frei einteilen.

**Voraussetzungen:** Gute Deutsch- und EDV-Kenntnisse.

Die Redaktionsarbeit ist eine pauschal entschädigte, aber ehrenamtliche Tätigkeit inklusive Spesenabgeltung. Möchtest du dir z. B. nebst der Familienarbeit ein Sackgeld verdienen oder dich für die Vereine engagieren? Dann melde dich doch gerne.

**Eintritt ab sofort oder nach Vereinbarung.** Interessierte setzen sich mit Eliane Schär, 031 819 66 84, [redaktion@derbelper.ch](mailto:redaktion@derbelper.ch), in Verbindung, gerne gibt sie dir nähere Auskunft.

Der Vorstand und die Redaktion freuen sich auf deine schriftliche Bewerbung mit kurzem Lebenslauf per E-Mail an Eliane Schär, [redaktion@derbelper.ch](mailto:redaktion@derbelper.ch)

## Vereinsliste VVB

**VVB-Mitglieder und ihre Kontaktdaten.** Hier sind alle Vereine, die dem Vereinsverband Belp VVB angeschlossen sind, mit ihren Kontaktdaten aufgeführt. Dort, wo keine Homepage vorhanden ist, ist die E-Mail-Adresse angegeben.



Belper Chor, [www.belperchor.ch](http://www.belperchor.ch)  
Belp Music Festival, [www.belpmusicfestival.com/](http://www.belpmusicfestival.com/)  
Fotoklub, [www.fotoklub-belp.ch](http://www.fotoklub-belp.ch)  
Handharmonikaklub, [handharmonika.belp@bluewin.ch](mailto:handharmonika.belp@bluewin.ch)  
Jodlerchörli, [www.tvbelp.ch/index.php/untersektionen/jodlerchoerli](http://www.tvbelp.ch/index.php/untersektionen/jodlerchoerli)  
Kultur Campagne Oberried, [www.campagne-oberried.ch](http://www.campagne-oberried.ch)  
les chanelles, [www.leschanelles.ch](http://www.leschanelles.ch)  
Lichtblick – Openairkino im Schlosshof, [www.lichtblickbelp.ch](http://www.lichtblickbelp.ch)  
Musikgesellschaft, [www.musigbelp.ch](http://www.musigbelp.ch)  
Orchester, [www.orchester-belp.ch](http://www.orchester-belp.ch)  
SagiEvent, [www.sagi-event.ch](http://www.sagi-event.ch)  
Singkreis, [www.singkreisbelp.ch](http://www.singkreisbelp.ch)  
Theater Belp, [www.theaterbelp.ch](http://www.theaterbelp.ch)  
The Belp Singers, [www.thebelsingers.ch](http://www.thebelsingers.ch)  
Trachtengruppe, [engel.kathrin@zapp.ch](mailto:engel.kathrin@zapp.ch)  
Zauberlaterne Belp, [www.zauberlaterne.org/](http://www.zauberlaterne.org/)



Aikido, [www.aikido-belp.ch](http://www.aikido-belp.ch)  
Badmintonklub, [www.badminton-belp.ch](http://www.badminton-belp.ch)  
Belpathlon (Verein Belpathlon), [www.belpathlon.ch](http://www.belpathlon.ch)  
Bouleklub, [www.boule-belp.ch](http://www.boule-belp.ch)  
Dance Crew, [d.m.alice@hotmail.com](mailto:d.m.alice@hotmail.com)  
Eishockeyklub, [www.ehcbelp.ch](http://www.ehcbelp.ch)  
Fussballklub, [www.fcbelp.ch](http://www.fcbelp.ch)  
Handballklub, [www.hbcrotweissbelp.clubdesk.com](http://www.hbcrotweissbelp.clubdesk.com)  
Hornussergesellschaft Belp-Toffen, [www.hgbelp-toffen.ch](http://www.hgbelp-toffen.ch)  
Ital-Fulgor (AS Ital-Fulgor), [www.ital-fulgor.ch](http://www.ital-fulgor.ch)  
Karate Belp, [karate-belp.ch](http://karate-belp.ch)  
Motoklub Belp, [hene.kiener@bluewin.ch](mailto:hene.kiener@bluewin.ch)  
Motorfahrer (ATB-Motorfahrer), [muellerbelp@bluewin.ch](mailto:muellerbelp@bluewin.ch)  
Pistolenklub, [peter.fi@bluewin.ch](mailto:peter.fi@bluewin.ch)  
Platzgerklub, [patrick\\_wyss16@hotmail.com](mailto:patrick_wyss16@hotmail.com)  
Radsportklub, [martin.borter@bluewin.ch](mailto:martin.borter@bluewin.ch)  
Reitverein, [www.rv-belp.ch](http://www.rv-belp.ch)  
Ringklub, [www.rcbelp.ch](http://www.rcbelp.ch)  
Satus Turnverein, [www.satus-belp.ch](http://www.satus-belp.ch)  
Schachklub, [www.skbelp.ch](http://www.skbelp.ch)  
Schützen (Belp Schützen), [www.belp-schuetzen.ch](http://www.belp-schuetzen.ch)  
Seniorenturner, [fam.luethi1@bluewin.ch](mailto:fam.luethi1@bluewin.ch)  
Seniorenturnerinnen, [hans.hostettler@belponline.ch](mailto:hans.hostettler@belponline.ch)  
Skiklub, [www.skibelp.ch](http://www.skibelp.ch)

Strassenhockeyklub, [www.shcbelpa.ch](http://www.shcbelpa.ch)  
Tennisklub, [www.tcbelp.ch](http://www.tcbelp.ch)  
Tischtennisclub, [www.ttcbelp.ch](http://www.ttcbelp.ch)  
Turnverein, [www.tvbelp.ch](http://www.tvbelp.ch)  
Unihockeyklub, [www.guerbetalrk.ch](http://www.guerbetalrk.ch)



Familiengartenverein, [www.fgvbelp.ch](http://www.fgvbelp.ch)  
Fischereiverein, [www.fvguerbetal.ch](http://www.fvguerbetal.ch)  
IG Belp-Au, [www.belpau.ch](http://www.belpau.ch)  
Kleintierzüchter, [kzvbelp@belponline.ch](mailto:kzvbelp@belponline.ch)  
Verein für Pilzkunde, [lorenz@siegrist-engineering.ch](mailto:lorenz@siegrist-engineering.ch)  
Schäferhundklub, [www.scogbelp.ch](http://www.scogbelp.ch)



Brasil sem fome, [www.brasilsemfome.ch](http://www.brasilsemfome.ch)  
Claro Weltladen, [susanne.ritter@belponline.ch](mailto:susanne.ritter@belponline.ch)  
Elternverein/Spielgruppe Bäremani, [www.elternverein-belp.ch](http://www.elternverein-belp.ch)  
Feuerwehrverein, [www.feuerwehrverein-belp.ch](http://www.feuerwehrverein-belp.ch)  
Frauentreff, [frauentreff-belp@bluewin.ch](mailto:frauentreff-belp@bluewin.ch)  
Frauenverein, [www.frauenverein-belp.ch](http://www.frauenverein-belp.ch)  
Jungschi, [www.jungschi-belp.ch](http://www.jungschi-belp.ch)  
KiPlus (Verein KiPlus), [www.kiplus.ch](http://www.kiplus.ch)  
KMU (Belper KMU), [www.belperkmu.ch](http://www.belperkmu.ch)  
Ludothek, [www.ludothek-belp.ch](http://www.ludothek-belp.ch)  
Pfadi Wärenfels, [www.waerrenfels.ch](http://www.waerrenfels.ch)  
ProBon (Verein ProBon), [www.probonbelp.ch](http://www.probonbelp.ch)  
Spielgruppe Gwundernase, [www.spielgruppegwundernase.ch](http://www.spielgruppegwundernase.ch)

### Kontakte Vorstand VVB

**Präsidium:** Patrick Müller  
[praesidium@vereinsverband-belp.ch](mailto:praesidium@vereinsverband-belp.ch)

**Vizepräsidium:** Patric Fahrni  
[vizepraesidium@vereinsverband-belp.ch](mailto:vizepraesidium@vereinsverband-belp.ch)

**Sekretariat:** Yvonne Stampfli  
[sekretariat@vereinsverband-belp.ch](mailto:sekretariat@vereinsverband-belp.ch)

**Finanzen:** Peter Probst  
[finanzen@vereinsverband-belp.ch](mailto:finanzen@vereinsverband-belp.ch)



**Redaktion,** [redaktion@derbelper.ch](mailto:redaktion@derbelper.ch)  
Eliane Schär, Kurt Schwander



## Jetzt gibt's das Internet im Schnellzugtempo

Der Wunsch nach mehr Bandbreite und Geschwindigkeit steigt und steigt. Damit die Übertragung stets mit zeitgemässer Technik zur Verfügung steht, baut die Energie Belp AG ihr Kommunikationsnetz aus und sorgt für noch mehr Speed und volles Programm.

Auch in Belp kommt das Glasfaserkabel immer näher zu den Häusern und sorgt damit für ein schnelles Internet. Die Energie Belp AG baut ihr im Jahr 1977 in Betrieb genommenes Kabelnetz fortlaufend aus, um neue Technologien zu implementieren. Was mit dem so genannten HFC-Netz (Hybrid Fiber Coax), welches aus einer gemischten Umgebung mit Glasfaserleitungen und Coaxialkabeln aus Kupfer besteht, in Sachen Tempo möglich ist, können Kundinnen und Kunden mit einem Abo Quickline Internet L erfahren: Seit diesem Monat lassen sich hiermit Daten mit einer Geschwindigkeit von bis zu 1 Gbit/s (Download) und 100 Mbit/s (Upload) übertragen. Perfekt für Homeoffice und gleichzeitige Nutzung von Internet und Streamingdiensten wie Netflix oder Spotify. Auch dem Fernsehempfang der nächsten Generation mit ultrahoch auflösendem Bild (UHD) sind keine Grenzen gesetzt. Die Quickline-Box ist hierzu bereits fähig.



Mit Highspeed auf der Datenautobahn: Seit diesem Monat sind im Kommunikationsnetz der Energie Belp AG Download-Geschwindigkeiten von bis zu 1 Gbit/s möglich.

### Höhere Bandbreite für mehr Tempo

«Damit sind wir am Puls der Zeit», sagt Thomas Seiderer, Bereichsleiter Kommunikation bei der Energie Belp AG. Die Ansprüche an ein modernes Kabelnetz würden fortlaufend wachsen, und so ist man beim Belper Provider seit einiger Zeit daran, die Infrastruktur auf 1 Gigahertz nutzbare Bandbreite zu erhöhen. Dies kommt der Geschwindigkeit zugute und ermöglicht die Übertragung von immer mehr Inhalten, sei es für Internet, Digital-TV und -Radio oder auch für die Festnetztelefonie.

### Volles Programm mit Quickline TV

Egal für welche Bandbreite sich Quickline-Kundinnen und -Kunden entscheiden: In Sachen TV erhalten sie in jedem Fall die Möglichkeit, das volle Programm auszuschöpfen. Für Sportfans ganz besonders attraktiv: Seit einiger Zeit können sie neben dem Programm von MySports (u.a. mit Eishockey) auch auf das vollständige «blue Sport»-Angebot mit Live-Fussball zugreifen.

Mehr zum Thema erfahren Sie unter [www.energie-belp.ch/kommunikation](http://www.energie-belp.ch/kommunikation)

TV | Mobile | Internet

## Quickline Mobile L:

In der Schweiz **unlimitiert telefonieren und surfen über 5G für CHF 40.–**

Einmalige Aktivierungskosten: CHF 40.–. Weitere Information: [quickline.ch/mobile](http://quickline.ch/mobile)





## Wir sind für Sie da. Auch wenn alle Stricke reissen.

**Manuel Stauffer, Generalagent**  
T 031 818 44 14, M 076 331 87 36, manuel.stauffer@mobiliar.ch

**Generalagentur Belp**  
Manuel Stauffer

Bahnhofstrasse 11, 3123 Belp  
T 031 818 44 44, belp@mobiliar.ch  
**mobiliar.ch**

**dieMobiliar**

1049356

Warum in die  
Ferne schweifen?  
Lassen Sie sich  
in der Nähe  
verwöhnen!



Dorfstrasse 47 • 3123 Belp  
Telefon 031 819 40 76 • Fax 031 819 89 76  
**Mo geschlossen, Di bis Fr, 6 bis 18.30 Uhr geöffnet**  
**Sa, 6 bis 16 Uhr und So, 8 bis 11 Uhr geöffnet**

## JÄGERHEIM

Willy Brönnimann  
3123 Belp/031 819 01 63

In der schönen Belperau (Naturschutzgebiet),  
Bei der Aare und Giesse,  
wunderbar idyllisch gelegen.

Dez. – März Mo und Di geschlossen  
März – Nov. Mo geschlossen

restaurant  
**Belpmoos** 

Tel. 031 812 70 00  
www.restaurant-belpmoos.ch



  
**KIORA**  
RESTAURANT & BAR

Mo-Do 06.00-23.30 Uhr  
Fr-Sa 06.00-00.30 Uhr  
So Ruhetag

Schlössliweg 5, 3123 Belp  
Tel. 031 819 17 04  
www.kiora.ch



Unbeschwert geniessen dank Schutzkonzept  
oder Take Away

## WIR SIND BALD WIEDER FÜR SIE DA

Murstrasse 3 / 3123 Belp / 031 819 00 11  
Reservation: info@taverna-sternen.ch

### Restaurant Schmitte-Pintli Gutbürgerliche Küche



**Metzgerei Jöhr AG**  
Viehweidstrasse 62  
3123 Belp  
Tel. 031 819 05 45  
7 Tage offen

### Vreni's Viehweid-Lädeli Party-Service



**Metzgerei Jöhr AG**  
Viehweidstrasse 62  
3123 Belp  
Tel. 031 819 05 25  
joehr.ag@bluewin.ch  
7 Tage offen



LANDGASTHOF ZUR LINDE

Silvia und Manfred Riepl  
Rubigenstrasse 46  
3123 Belp

Telefon 031 530 11 44  
info@linde-belp.ch  
www.linde-belp.ch

Ruhetag: Sonntag